

POGODA
Dzisiaj słonecznie i ciepło, najwyższa temperatura do 74 F (24 C), wiatry zmienne z prędkością od 5 do 15 mil na godzinę. Jutro częściowe zachmurzenie, nadal ciepło, temperatura bez zmian.
Wschód słońca o godzinie 6:50 rano, zachód o godz. 6:28 wiecz.

Dziennik Związkowy

POLISH DAILY ZGODA

Published Since 1908
AN AMERICAN DAILY IN THE POLISH LANGUAGE — MEMBER OF UNITED PRESS INTERNATIONAL

KALENDARZYK
Dzisiaj poniedziałek, 4 października — Franciszka z Asyżu i Apolinarego.
Jutro wtorek, 5 października — Placyda.
Pojutrze środa, 6 października — Brunona, Artura i Emila.

No. 190 Rok (Vol.) LXXV

CHICAGO, IL, Poniedziałek, 4 Października (October 4), 1982

Telefon wszystkich biur 286-0141. **35¢**

PRYMAS OBAWIA SIĘ ZABURZEŃ

Atak Na Izraelskich Żołnierzy

Wynik Głosowania w Bundestagu

Bonn (UPI) — Bundestag w tajnym głosowaniu 256 głosami do 235 uchwalil wniosek przywódcy chrześcijańskich demokratów Helmuta Kohla o votum nieufności dla kanclerza Helmuta Schmidta. W historycznej sesji niemieckiego parlamentu nie wzięło udziału tylko dwóch posłów, czterech wstrzymało się od głosowania.

Po ogłoszeniu wyniku głosowania kanclerz Schmidt z członkami swego rządu udał się do prezydenta Karla Carstena, który "na żądanie Bundestagu" zwolnił Schmidta ze stanowiska kanclerza.

Wolni demokraci, mała ale kluczowa partia, która zerwała koalicję z socjaldemokratami i weszła do rządu koalicyjnego z chrześcijańskimi demokratami, przyczyniła się do zmiany rządu. Nowa koalicja rządząca przyrzeka przeprowadzenie wyborów 6 marca 1983 r. (powyższa wiadomość otrzymaliśmy w godzinę po oddaniu piątkowego wydania do druku).

Udaremniiona Próba Zamachu w Hiszpanii

Madryt (ST) — Władze hiszpańskie aresztowały w ciągu weekendu trzech oficerów, którzy planowali podobno przeprowadzenie w dniu 27 października zamachu wojskowego. Zamach ten odbyłby się na dzień przed wyborami krajowymi, w wyniku których dojdą do władz — wg wszelkich przewidywań — socjaliści.

Minister obrony Alberto Oliart poinformował, że wyznaczono specjalnego sędziego wojskowego, który zajmie się przygotowaniem sprawy przeciw spiskowcom. Trzej oficerowie trzymani są w areszcie, w oparciu o specjalne, wymierzone przeciw terrorystom prawo, zezwalające na przetrzymywanie w areszcie przez okres 10 dni — zanim przedłożony zostanie akt oskarżenia.

Powołując się na wypowiedź ministra spraw wewnętrznych, pismo "El Pais" podało w niedzielę, że trzy oficerowie planowali przeprowadzenie zamachu stanu na dzień przed terminem wyborów.

Inny dziennik, "Diario 16", poinformował, że planowany zamach nosił kryptonim "Operacja Cervantes" i cieszył się poparciem oficerów armii o poglądach prawicowych, tych samych, którzy przyczynili się do przeprowadzenia nieudanego zamachu w dniu 23 lutego 1981.

Aresztowani zostali: 58-letni płk Luis Munoz Gutierrez, 55-letni płk Jesus Crespo Cuspinaera oraz jego brat, liczący lat 54, ppłk Jose Crespo Cuspinaera.

Na podstawie skonfiskowanych dokumentów wynika, że zamachowcy planowali przecięcie kabli telefonicznych, zerwanie komunikacji dalekopisowej i radiowej oraz nakłonienie komendantów regionowych — na nieco niższym stopniu — do przyłączenia się do wyznaczonego na dzień 27 b.m. zamachu stanu.

Oliart powiedział, że plany "Operacji Cervantes" znalezione zostały w mieszkaniach aresztowanych oficerów, w Madrycie. Z planów tych wynika także, że zamachowcy zamierzali odciąć szosy łączące Madryt z prowincją oraz przejąć zakłady wojskowe jak również gmachy kluczowych ministerstw.

Tom Bartosiewicz Wygrał Prawybyory

N. York (N.D.) — Sen. Tom Bartosiewicz wygrał prawybyory, uzyskując ze swego okrojonego okręgu w Brooklynie, nominację na kandydata demokratycznego do senatu stanu Nowy Jork.

Może Wywołać Nowe Walki w Libanie

Chefik Wazzan Został Ponownie Premierem Libanu

Bliski Wschód (UPI) — 6 izraelskich żołnierzy zginęło, a 22 odniosło rany podczas napadu na autobus, przewożący ich w pobliżu stolicy Libanu. Dotychczas mimo natychmiastowych poszukiwań winnych napadcy, nie udało się nikogo złapać. Przypuszcza się jednak, że sprawcami byli Palestyńczycy, którzy już niejednokrotnie przeprowadzali ataki i podkładali miny w południowych i wschodnich rejonach Libanu, okupowanych przez Izraelczyków.

Niedzielny atak wywołał obawy o wybuch nowych, gwałtownych akcji zaczepnych oraz o próbę odwetu ze strony Izraelczyków przeciwko wojskom syryjskim, stacjonującym w dolinie Bekaa. Izrael za każdy atak Palestyńczyków obciąża odpowiedzialnością dowództwo syryjskie.

Zaraz po ataku, który nastąpił o godz. 4 po południu czasu bejruckiego, oddziały izraelskie zablokowały drogi i rozpoczęły poszukiwania napastników.

(Ciąg dalszy na str. 6-ej)

Gromyko Atakuje

ONZ (UPI) — W czasie piątkowego wystąpienia przed Zgromadzeniem Generalnym ONZ minister spraw zagranicznych Andrej Gromyko obciążył Stany Zjednoczone odpowiedzialnością za cały szereg światowych problemów, łącznie z masakrą w Bejrucie.

Sowiecki minister oskarżył US o próbę osiągnięcia przewagi militarnej nad jego krajem i wysunął propozycje wprowadzenia pod auspicjami ONZ zakazu wszelkich doświadczeń z bronią nuklearną oraz przedstawił propozycje traktatu wzywającego wszystkie kraje do podjęcia kroków zabezpieczających świat przed niszczycielską siłą nuklearną.

Gromyko skupił się przede wszystkim na atakowaniu Stanów, twierdząc, że "esencją polityki USA jest chęć narzucenia własnej woli innym rządóm i narodom, o czym świadczą wszystkie plany zbrojeniowe i polityka zagraniczna".

Jego oświadczenie odnośnie zbrojeń brzmiało niemal jak pogróżka, kiedy powiedział: "próba osiągnięcia przewagi militarnej stała się amerykańską obsesją, wyjaśniam jednak, że ZSRR nie uznaje niczyjej przewagi i dlatego przypominuje, by do tego nie doszło".

Sekr. stanu USA, George Shultz, który przemawiał w Zgromadzeniu ostatnich czterech dniach pięć stóp śniegu. Do oczyszczenia szos zawezwani zostali żołnierze Gwardii Narodowej. Prowadzone są jednoczesne poszukiwania za zaginionymi myśliwymi i pastuchami.

Do prowadzonych poszukiwań, wśród zaśnieżonego terenu górskiego, wprowadzono około 20 sań motorowych. Poszukiwania trwają już drugi dzień. Śnieg padał tu nieprzerwanie od środy. Jeden, polujący na łosie myśliwy, pozostaje zaginiony od wtorku.

W ciągu niedzieli spadły w Teksasie i na Florydzie, ulewne deszcze. W Miami opad wyniósł ponad półtora cala.

Na terenie pustynnych stanów południowo-zachodnich, temperatura wynosiła ponad 90 stopni. Rekord zanotowano w Presidio, Tx., gdzie termometr wskazywał wczoraj 99 stopni.



BEJRUT. — Amerykańscy strzelcy morscy wysiadają z helikoptera na lotnisku bejruckim. Wraz z żołnierzami francuskimi i włoskimi strzec będą spokoju w stolicy Libanu. (UPI)

Sowiecka Napaść Na Księżę Białoruskich

London (D.P.) — Dziennik "Sowieckaja Wielorosija" zaatakował księży i laickich działaczy katolickich w sąsiadującej z PRL zachodniej części Republiki Białoruskiej oskarżając ich o tajne nauczanie i o propagowanie religii.

Jak wiadomo w Sowietach praktyki religijne i nauczanie religii poza budynkami świątymi jest zakazane i według prawa uważane za przestępstwo. O księżach katolickich na Białorusi i o ich laickich współpracownikach "Sowieckaja Wielorosija" napisała: "Ci katolicy księża i ich pomocnicy są ekstremistami, którzy świadomie gwałcą wszystkie prawa o kultach religijnych. Według litery prawa to kryminaliści".

Sowiecka gazeta wymieniła nazwiska 4 katolickich księży białoruskich i 6 sowieckich działaczy katolickich. Wszyscy oni pochodzą z wioski, które należały do Polski a teraz są w rejonie nadgranicznym białoruskiej republiki sowieckiej.

"Sowieckaja Wielorosija" twierdzi, że nauczając religii i propagując swą wiarę ci księża i ci świeccy "wykonują instrukcje swych zwierzchników zagranicznych". W sowieckim żargonie jest to równoznaczne z oskarżeniem ich o sabotaż lub szpiegostwo.

Artykuł wykazuje wielką troskę o wzrastanie wpływów religijnych wśród ludności Białorusi i stwierdza, że nawet w małych wioskach tajne kursy katechizmu gromadzą po 50 dzieci. Są też inne metody propagandy wiary jak np. granie z kaset w miejscach publicznych muzyki religijnej, przez czym, gdy zbiorą się ciekawo — przemawianie o sprawach wiary. Zdarza się to nawet w pociągach.

Agencja Reutersa zwraca uwagę,

Pięć Stóp Śniegu w Górach Stanu Utah

(UPI) — W górach Manti-Lasal, położonych w stanie Utah, spadło w ostatnich czterech dniach pięć stóp śniegu. Do oczyszczenia szos zawezwani zostali żołnierze Gwardii Narodowej. Prowadzone są jednoczesne poszukiwania za zaginionymi myśliwymi i pastuchami.

Do prowadzonych poszukiwań, wśród zaśnieżonego terenu górskiego, wprowadzono około 20 sań motorowych. Poszukiwania trwają już drugi dzień. Śnieg padał tu nieprzerwanie od środy. Jeden, polujący na łosie myśliwy, pozostaje zaginiony od wtorku.

W ciągu niedzieli spadły w Teksasie i na Florydzie, ulewne deszcze. W Miami opad wyniósł ponad półtora cala.

Na terenie pustynnych stanów południowo-zachodnich, temperatura wynosiła ponad 90 stopni. Rekord zanotowano w Presidio, Tx., gdzie termometr wskazywał wczoraj 99 stopni.

Wałęsa Głównym Kandydatem Do Nagrody Nobla

N. York (N.D.) — Uwieszony przywódca "Solidarności" Lech Wałęsa, amerykański wysłannik bliskowschodni Philip Habib i król Hiszpanii Juan Carlos znajdują się wśród 79 kandydatów do pokojowej Nagrody Nobla za rok 1982. Oznajmił to dyrektor instytutu Nobla — Jakob Sverdrup.

Nazwisko laureata zostanie ogłoszone 13 października. Sverdrup potwierdził prawdziwość doniesień prasowych, mimo że Norweski Komitet Nobla, który przyznaje nagrodę pokojową, nigdy nie publikuje oficjalnie listy kandydatów.

Lech Wałęsa, uwieszony od ponad dziesięciu miesięcy, był również kandydatem do tej nagrody w ubiegłym roku. Otrzymał ją Wysoki Komisarz ONZ do Spraw Uchodźców.

Wcześniej w tym roku Lech Wałęsa otrzymał Nagrodę Fritt Ord (Wolnego Słowa) w wys. \$17,000, która zwykle jest przyznawana wyłącznie Norwegom.

Wśród tegorocznych kandydatów znajdują się również Raoul Wallenberg, który włączył się ratowaniem Żydów podczas II wojny światowej, a później zniknął bez śladu w Związku Sowieckim, oraz Alva Myrdal — szwedzki ekspert do spraw rozbrojenia.

Po masakrze Palestyńczyków w Bejrucie komitet nagrody otrzymał dziesiątki listów żądających odebrania Beginowi Pokojowej Nagrody Nobla, przyznanej mu wspólnie z Sadatem w roku 1978. Jednakże statut nie zezwala na to.

Pokojową Nagrodę Nobla przyznano 62 razy w ciągu ubiegłych 80 lat. Wartość tegorocznej nagrody wynosi 195,000 dolarów. Czek, złoty medal i dyplom będą wręczone laureatowi w dniu 10 grudnia, w rocznicę śmierci jej fundatora Alfreda Nobla, wynalazcy dynamitu.

Sukces Włoskiej Policji

Neapol, Włochy. (UPI) — Przeprowadzona w czasie weekendu ściśle tajna akcja antyterrorystyczna zakończyła się kolejnym, od czasu uwolnienia gen. Jamesa Dozier, sukcesem policji włoskiej.

Rezultatem operacji stało się aresztowanie 11 członków Czerwonych Brygad wraz z przywódcą tej organizacji w Neapolu, Vittorio Bolognesi.

Bolognesi był poszukiwany od kilku lat przez policję za dokonanie szeregu przestępstw, w tym także morderstwa jednego z dowódców policji w Neapolu Antonio Ammaturo i polityka Raffaele Delcogliano.

Policja odkryła także tajne schowki terrorystów, w których znaleziono broń i dokumenty.

Komendant policji Aldo Monarca oświadczył, że w schowkach znajdujących się w trzech miastach w okolicy Neapolu policja odkryła znaczne ilości dokumentów świadczących o przygotowywaniu przez Czerwone Brygady jesiennej ofensywy terrorystycznej.

Zdaniem przedstawiciela policji, odkryta broń pochodziła w większości z napadów na koszary wojskowe, których dokonano na początku tego roku w okolicach Rzymu i Neapolu.

Jak na razie policja nie ujawniła dalszych szczegółów, twierdząc, że akcja likwidowania komórek terrorystów jest nadal w toku.

Od czasu uwolnienia gen. Dosier, aresztowano ok. 200 ekstremistów lewackich i, jak twierdzi policja, północne skrzydło operacyjne Czerwonych Brygad przestało faktycznie istnieć.

Cena Benzyny

Cleveland (UPI) — Ekspert naftowy Daniel Lundberg twierdzi, że cena benzyny spadnie o 1 lub 2 centy, ale później nie należy spodziewać się dalszej obniżki ceny.

W Razie Rozwiązania "Solidarności"

Może Odłożyć Podróż Do Stanów Zjednoczonych

Warszawa (CT, ST) — Prymas Polski arcybiskup Józef Glemp stanął zdecydowanie w obronie NSZZ "Solidarności". W wywiadzie udzielonym redaktorom artykułów redakcyjnych prasy zachodniej Ksiądz Prymas oświadczył, że rozwiązanie "Solidarności" może wywołać zaburzenia na wielką skalę. Ksiądz Prymas nie chciał wchodzić w szczegóły, ale wyraził przekonanie, że klasa robotnicza zaprotestowałaby przeciw rozwiązaniu "Solidarności" bardzo energicznie.

Podobne poglądy wyraził Ks. Prymas w rozmowie z ambasadorami państw zachodnich. Jeden z dyplomatów, który nie chciał by podano jego nazwisko powiedział, że zaniepokojenie Księdza Prymasa sytuacją wewnętrzną jest tak duże, że rozważa możliwość odroczenia zapowiedzianej wizyty w Stanach Zjednoczonych.

(Ciąg dalszy na str. 6-ej)

Zajadłe Walki Iracko-Irańskie

(UPI) — Komunikaty irackie głoszają, że wyprodukowane w Sowietach bombowce oraz śmigłowce wyposażone w silną broń pokładową, przeprowadziły w niedzielę "bardzo skuteczne" ataki na wojska irańskie, starające się zająć miasto Mendali. Miasto to położone jest w odległości 80 mil na wschód od stolicy Iraku, Bagdadu.

"Wysiłki Iranu zmierzające do przeniknięcia w głąb naszego terytorium, zostały odparte" — głosi komunikat Iraku. Kontrofensywę poprzedziły trwające dwie godziny zaciekle walki. "Ciała Irańczyków oraz porzucone ekwipunek zalegają pole bitewne" — stwierdza doniesienie irackie.

Doniesienia radia irańskiego głoszają natomiast, że "wojska irańskie utworzyły nowy front bitewny, dokonały zniszczenia zakładów ropy naftowej w dwóch miastach przygranicznych oraz zajęły 60 pozycji irackich, znajdujących się na południe od nowej linii frontu w pobliżu Mendali".

Irańskie oddziały wypadowe przeniknęły również poza linie irackie, w rejonie Meimak, zabijając 100 i raniąc 150 żołnierzy nieprzyjacielskich.

Na razie wiadomości te nie zostały potwierdzone przez źródła niezależne. Z reguły obie strony lubią koloryzować i przesadzać — podając wiadomości o odniesionych rzekomo przez siebie sukcesach.

Wzdłuż granicy irackiej, w pobliżu Mendali, skoncentrowanych jest tysiące żołnierzy irańskich. Podobnie przedstawia się sytuacja w pobliżu strategicznie położonego portu Basra.

W sobotę Irak wystosował do wszystkich krajów arabskich, afrykańskich i innych państw niesprzymierzonych, apel — w sprawie pospieszenia mu z pomocą w walce z Iranem.

Williamsburg Miejscem Kolejnej Konferencji Ekonomicznej

Washington (UPI) — Prez. Reagan wybrał Williamsburg w stanie Wirginia na miejsce kolejnej konferencji ekonomicznej na zycie, która odbędzie się w 1983 roku. Na konferencję zaproszono już przywódców Kanady, W. Brytanii, Niemiec Zachodnich, Francji, Włoch i Japonii oraz przewodniczącego Europejskiej Wspólnoty Gospodarczej.

Kronika Harcerska

"Z Dzieckiem Swoim Rozmawiaj Po Polsku i Przekaż Mu Polskie Tradycje"

Po Pasowaniu

Doroczna zuchowa uroczystość Hufca Harcerzy — z braku klucza do 90-tej Placówki — opóźniła się.

"... Trzecia już godzina" — "wyciszyła" rozgwarzoną salę, wypełnioną młodzieżą i tym razem licznie przybyłymi — ponad 70 osób dorosłych — z rodzin harcerskich. Większość to Rodzice pasowanych w tym dniu zuchów.

Hufcowy — bez podnoszenia głosu — przywitał zebranych, wywołał 18 zuchów do mającej się odbyć tradycyjnej próby.

Czekały ich 4 przeszkody.

Pierwsza — po opowiedzianej przez hm. Widomskiego legendzie o Lechu, Czechu i Rusie zuchy musieli z wręczonych im wycinanek ułożyć ptaka, którego Lech — legendarny założyciel państwa polskiego — obrał za godło. Wyteżali oni swoje zdolności i spryt, by jak najprędzej pokonać przeszkodę i na podłodze ułożyć piastowskiego orla;

Druha przeszkoda — to próba zręczności — przechodzenie boso z zawiązanymi oczami — po linkach ułożonych zygzakami. Próba okazała się znacznie łatwiejsza od poprzedniej. Przeprowadzili ją młodzi przybocznicy;

Trzecia — to odszukanie na mapie Polski — pięknie wykonanej przez wodza Słonecznej Gromady — szeregu miast polskich rozpoznanych w/g ich herbów. To było już trudniejsze.

Przeszkodę przygotowała druha M. Pawluś;

Czwarta — to układanie Praw Zuchowych — które dotąd stanowiły dla nich drogowskaz w ich życiu zuchowym.

Podzieleni na pięć grup energicznie zabrali się do pokonania tej ostatniej już próby. Nie tylko należało sobie przypomnieć dane Prawo, ale i "na pisać" poprawnie na podłodze. Dzielność zuchowa pomogła. Szybko ujrzelśmy pięknie ułożone 5 Praw zuchowych.

Próby "rodzielały" piosenki zuchowe i harcerskie. Należy tu jednak dodać, że wiele z nich wypadło "bardzo anemicznie" — nie wiadomo jednak, czy to na skutek długich wakacji i zapomnienia słów, czy w ogóle słabej — u wielu — znajomości tekstów. "Wesoł i Śmiały" — zakończyło próby.

Uroczystość zostaje wprowadzony sztandar.

Długi rozkaz Hufca.

Deklamacja na 600-lecie przebywania obrazu Matki Boskiej na Jasnej Górze. — dha P. Grajnera.

Gawęda Hufcowego — skierowana do zuchów mających za chwilę być pasowanymi — o rycerstwie, o prawie rycerskim, obyczajach i o pasowaniu giermków na rycerzy.

Teraz zuchy zdecydowanie recytują swoje Prawo.

Harcerze swoje.

Gromady-gromkim: CZUJ! — zegnają opuszczających ich zuchów.

Hufcowy, rycerskim uderzeniem szablą po ramieniu kolejno pasuje

Samobójcze

Tendencje Zabójcy

Wilkes-Barre, Pa. (UPI) — Strażnik więzienny, oskarżony o zabicie 13 ludzi, usiłował na początku miesiąca popełnić samobójstwo. Wiadomość tę podał rzecznik stanowego biura więziennictwa. 40-letniego George'a Banks odciągnęło od tego zamiaru kilku innych strażników, a jego przełożony zezwolił mu w dniu 6 września, na pójście na urlop. 27 września Banks miał być poddany testom psychiatrycznym, na podstawie, których miano określić, czy może powrócić do pracy.

Wśród ofiar Banksa znalazły się jego cztery przyjaciółki i ich wszystkie dzieci.

18-tu zuchów na harcerzy.

Zuchy oddają swoje krajki swoim wodzom, dziękując im za długie zuchowanie i za doprowadzenie ich na ścieżkę harcerską.

Przywdzianie chust drużyn. Hymn harcerski. Odprowadzenie sztandaru. Kilka zarządzeń.

Stajemy w czterech dużych kręgach — w środku nowo pasowani harcerze.

Zegnamy uroczysty dzień pieśnią... "Maryjo, Królowo Polski..." i uświadomieniem sobie, że... "już dzisiaj zależy od polskiej młodzieży następnych tysięcy lat..."

Od nas wszystkich — zuchów-harcerzy-wędrowników-instruktorów i rodziców...

UWAGA: Na skutek ostatnich wypadków przypominamy zarówno kierownikom jednostek jak młodzieży i ich Rodzicom — że zuchy i młodzi harcerze — po zbiórkach muszą pozostawać na miejscu aż odbiorą ich Rodzice.

Obchód Kanonizacji

W ubiegłym tygodniu Komitet Obchodu Kanonizacji bł. Maksymiliana Kolbe, który odbędzie się w Munster Indiana w niedzielę, 10 października — rozesłał listy do wszystkich Rodziców młodzieży harcerskiej i oczekuje odzewu. Raz jeszcze więc apelujemy zarówno do młodzieży jak i do Rodziców o liczny udział w Kanonizacji Polaka-Harcerza-Męczennika wyniesionego w tym dniu przez Ojca św. w Rzymie — na ołtarze.

Włączmy się osobiście w modły ku czci nowego świętego, czciela Matki Bożej, Królowej Polski, której stawiennictwo u Boga w intencji Kraju i Solidarności jest dziś tak bardzo nam potrzebne.

Z Żalobnej Karty

W Seattle, Wash. zginęli w wypadku śp. Józef i Krystyna Łopatto. Hm. J. Łopatto wraz z żoną pracowali w harcerstwie z pełnym poświęceniem od chwili zakończenia wojny w 1945 r. na terenie amer. strefy okupacyjnej Niemiec: Ansbach-Durzyn. Kontynuowali tę pracę w Australii, a po przyjeździe do St. Zjednoczonych do Seattle — nie mając warunków do pracy harcerskiej — poświęcili się całkowicie pracy Polonijnej w tamtejszym ośrodku, ostatnio na rzecz pomocy Polsce i "Solidarności".

Swym nagłym, tragicznym odejściem stworzyli lukę w szeregach tamtejszej Polonii.

"Lechici"

W ubiegłą niedzielę 25 września, na dzielnicowym festynie w okolicy dawnego "Serca Polonii" między innymi grupami narodowościowymi — wystąpił Harcerski Zespół "Lechici" w swym powiększonym składzie, dając szereg tańców polskich: kujawiaka, oberka, trojaka, krakowiaka — w osiem par — i inne. Spotkali się z bardzo gorącym przyjęciem widzów i serdecznym ustosunkowaniem się organizatorów. Otrzymali również donację na stroje.

Kalendarzyk na październik

- 1-10-1608 Przybycie do Jamestown pierwszej grupy Polaków celem założenia Huty Szkła, fabryki mydła i smolarni.
- 2-10-1413 Unia horodelska — pomiędzy Polską a Litwą.
- 2-10-1939 Ostatnia bitwa kampanii wrześniowej — Kock. Kapitulacja Helu.
- 7-10-1610 Polacy zdobywają Moskwę. Hetman St. Żółkiewski na Kremlu.
- 7-10-1958 Śmierć Tadeusza Zgierskiego-Strumiłło — jednego z twórców Harcerstwa.
- 11-10-1779 Śmierć K. Pułaskiego w Savannah. d.c.n.

Dzień Dobry, Dzieci!

We Wrześniu

Puste już pole — pełno w stodole, bo zżęty kłos, bo zżęty kłos. Między brzożami, między białymi liliowymi wrzoz, liliowymi wrzoz...

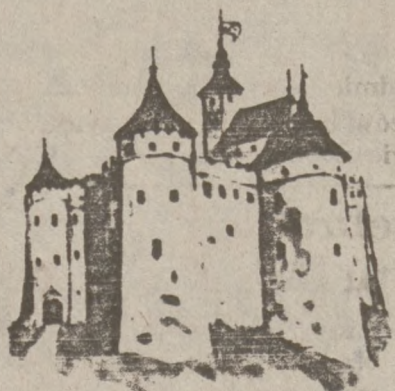
Hej, borowiku w kapelusiku, gdzie ja mam isć? Gdzie ja mam isć?

Czy cię ukrywa gałąź świerkowa, zielony mech, czy zwiedły liść?

Wrześniowe lasy, złote ściernisko, pajęcza nić, pajęcza nić...

Hej, borowiku w kapelusiku, przestań się kryć, przestań się kryć!

S. SZUCHOWA



Legenda o Piaście

Dawno, bardzo dawno na ziemiach, gdzie teraz jest Polska, panował książę imieniem Popiel. Skąpy był, choć bogaty. Niegościnnie był, a przy tym okrutny.

Pewnego razu na zamek książęcy przyszli dwaj wędrowcy. Prosiłi o nocleg i posiłek. Wypędzono ich od wrót zamku.

Odeszli wędrowcy i skierowali się ku chacie ubogiej. W chacie tej mieszkał kmiotek Piast z żoną. Mieli oni synka, który skończył tego dnia siedem lat. I według starego obyczaj, chłopcu w tym wieku strzyżono włosy.

Odbywało się to bardzo uroczystość. Od tej chwili, syn przechodził pod opiekę ojca. Na tę uroczystość Piast zaprosił swoich sąsiadów. Kiedy przybyli do Piasta dwaj wędrowcy, przyjęto ich bardzo serdecznie.

— Jedzcie i pijcie razem z nami, skoro jesteście głodni — rzekł Piast do przybyłych. — Nasz dom otwarty jest dla gości.

Wędrowcy zasiadli do stołu, a później uroczystość postrzyżki długie włosy Piastowego syna i dali chłopcu na imię Ziemowit. Powiedzieli również, że cały ród Piasta stanie się bardzo sławny na tej ziemi.

Od tego wydarzenia coraz lepiej wiodło się Piastowi. Był pracowity, zbierał bogate plony i miał duże uznanie wśród sąsiadów.

W niedługim czasie wypędzono z tego księcia Popiela, a na jego miejsce wybrano Piasta. Rządził on mądrze i sprawiedliwie. Ludność kochała go i poważała. Po jego śmierci na księcia wybrano Ziemowita.

Tyle mówi legenda, z historii Polski wiadomo, że przez wiele lat panowali w Polsce królowie z rodziny Piastów. I to jest już nie legenda, tylko historia prawdziwa.

EWA SZELBURG-ZAREMBINA



Nie Tylko w Stanach Zjednoczonych

Najwyższe góry w Polsce nazywają się Tatry. Tutaj też są najwyższe polskie szczyty. Ale można spotkać również w innych krajach góry, i to bardzo wysokie, mające nazwy polskie.

W Chile część najwyższych gór Andów została nazwana Górami Domeyki.

Inny szczyt w tym kraju, wysokości 3862 m, również ma nazwę Cerro Domeyko. Polski podróżnik Ignacy Domeyko przed laty odkrył w Chile liczne bogactwa naturalne, które przyczyniły się do rozwoju przemysłu w tym kraju. Nazwany też został ojcem górnictwa chilijskiego.

W Australii najwyższy szczyt w Alpach australijskich ma polską nazwę. Jest to Góra Kościuszki (2304 m), odkryta i opisana przez innego Polaka, Pawła Strzeleckiego. Podróżnik Paweł Strzelecki był jednym z najbardziej zasłużonych badaczy Australii. Na mapach tej części świata znajduje się piętnaście nazw związanych z jego nazwiskiem: Góry Strzeleckiego, Jezioro Strzeleckiego, Rzeka Strzeleckiego itd.

To tylko niektóre przykłady. Na mapach świata można znaleźć wiele innych gór mających nazwy polskich podróżników i odkrywców. Spotkać je można również na mapach nieba. Na Księżycu są kraterzy mające nazwy sławnych Polaków: krater Kopernika, krater Curie-Skłodowskiej, krater Banachiewicz, krater Witelo i kilka innych.

Rozwiązanie Krzyżówki

PIONOWO: 1. Polska 2. ZNP 4. Witaj
POZIOMO: 1. Szkoła 2. Sobotnia 3. W Ameryce
ZAGADKI: 1. Słonecznik 2. Kapusta

Rozmowa

— Dzień dobry, Janku!
— Dzień dobry, witam cię, Jurku!
— Mam dla ciebie ważną wiadomość.
— Jestem bardzo ciekawy. Chyba to nie jakaś tajemnica i możesz mi powiedzieć.
— Powiem ci zaraz. Mój tato otrzymał wczoraj list z Polski, od wujka z Sanoka. Wujek zaprasza nas na wakacje do Polski. Pojedziemy całą rodziną: tata, mama, Elżbieta i ja. Bardzo się cieszę.
— Rozumiem twoją radość — mówi Jurek. — Winszuję! Myślę, że napiszesz do mnie list z Polski.
— Na pewno.
— Pamiętaj o ładnych znaczkach. Czytałem w jednej gazecie, że polskie znaczki pocztowe są piękne.
— Sam się przekonasz...

Zagadki

1. Ma gruby brzusek i ogonek mały
Będzie z niego pewnie barszczyk doskonały,
2. Wiosną w zieleni wplotła
białych kwiatów kiście.
Teraz ma korale,
a zgubiła liście.
Opr. BETTY L. UZAROWICZ

AMERICAN WOMEN'S MEDICAL GROUP
Specjalistyczne Centrum Lekarskie Dla Kobiet
LEKARZ GINEKOLOG ORAZ ASYSTENTKI
MÓWIĄ PO POLSKU!!
Zabiegi Ginekologiczne, Nowoczesne Badania Ciąży, Porady
Dzwonić: 772-7726
PYTAĆ O MARIE
Od Poniedziałku do Soboty 8 A.M.-4 P.M.
Wypełniamy Formy Ubezpieczeniowe
2744 N. WESTERN AVE.
(Przy Diversey Ave.)

BIURA PRAWNE JOHN'A ROKACZA
Adwokat mówiący po polsku
zajmuje się wszelkiego rodzaju sprawami.
• Rozwody
• Uszkodzenia Cieleśne
• Sprawy Kryminalne
• Przekroczenia Drogowie w Stanie Nietrzeźwym
• Sprawy Emigracyjne
Pierwsza Wizyta BEZ OPŁATY.
Przyjmuje także wieczorami.
Dwójka 7 dni w tygodniu. 24-godzinny. Dwa biura: Downtown i Northwest.
726-3753
Popieracie tych, którzy ogłaszają się w "Dzienniku Związkowym".

Lucy Maud Montgomery

Ania Na Uniwersytecie

263

(Ciąg dalszy)

— Ale nie nabrałam chyba amerykańskiego akcentu, panno Shirley? — pytała Anię z niepokojem.

— Ja osobiście nie zauważyłam tego, Karolino.

— Strasznie się cieszę. Podobno tam, w Bostonie, mówiłam bardzo dziwnie, ale teraz podejrzewam, że mi tylko chciano tym dokuć. Za nic w świecie nie chciałabym mieć amerykańskiego akcentu, chociaż jankesi nic mi złego nie zrobili, i muszę przyznać, że to naprawdę cywilizowani ludzie. Jednakże Wyspa Księcia Edwarda jest mi zawsze najbardziej drogą i bliską.

Podczas pierwszych dwóch tygodni Jaś mieszkał w Avonlea u swej babki, starej pani Irving. Gdy Ania spotkała go, od razu pierwszego wieczora zwierzył jej się, że chciałby się wybrać na wybrzeże i odszukać Norę, Złotą Panią i Braci-Zeglarzy. Po prostu nie mógł się doczekać końca kolacji, bo był pewien, że nimfa Nora czeka go z utęsknieniem na szczycie skały. Lecz gdy po godzinie wrócił z wybrzeża, twarz miał smutną i patrzył na świat realnej.

— No jakże, odnalazłeś swój Skalny Ludek? — zapytała Ania.

Jasio potrząsnął przecząco głową.

— Złota Pani i Bracia-Zeglarze wcale już nie przyszli — odparł. — Tylko Nora była, ale jakaś zmieniona...

— Jasiu, to ty się zmieniłeś — rzekła Ania. — Dla Skalnego Ludku jesteś już za dorosły, bo on tylko z dziećmi potrafi się bawić. Lękam się, że Bracia-Zeglarze nie przypłyną już do ciebie w swojej perłowej łodzi, pchanej żaglem utkanym z księżycowych promieni. Złota Pani także nigdy ci już nie zagra na swej złocistej harfie. Wątpię nawet, czy Norę będziesz widywał. Trudno, musisz ponosić konsekwencje tego, że jesteś dorosły, i opuścić raz na zawsze krainę bajek.

— Słyszę, że obydwójce wróciście do dawnych bredni — wtrąciła babcia Irving pobłażliwie i karcąco zarazem.

— O, nie — odparła Ania potrząsając głową z powagą. — Właśnie staliśmy się zbyt mądrzy i żal nam tego. Jesteśmy nieszczerzy od chwili, gdy nas nauczono, że mowa natura dała człowiekowi po to, aby mógł głębiej ukrywać swe myśli.

— Moim zdaniem, mowa jest właśnie do wyrażania myśli — odparła babcia Irving z dobronliwym uśmiechem.

Pierwszą połowę sierpnia spędziła Ania w Chatce Ech. Podczas tego pobytu usiłowała wywrzeć wpływ na Ludwika Speeda, który, zdaniem jej, zbyt długo przewlekał swe zaloty w stosunku do Teodory Dix. W tym samym czasie u państwa Irving gościł Arnold Sherman, stary ich przyjaciel, który jednak nie przyczyniał się zupełnie do ogólnego wesołego nastroju.

— Miłe było lato — rzekła pewnego dnia Ania. — Po pobycie tutaj czuję się naprawdę odświeżona. Za dwa tygodnie będę znowu w Redmondzie i w „Ustroniu Patty”. Nie ma pani pojęcia, pani Lawendo, jaki to bajeczny zakątek. Często myślę o tym, że mam właściwie dwa domy, jednym jest Zielone Wzgórze, a drugim — „Ustronie Patty”. To lato jednak niesłychanie szybko minęło. Wydaje mi się, że to wczoraj zjawiałam się tutaj z pękiem fiołków i konwali. Tylko w dzieciństwie wszystkie pory roku zdają się ciągnąć w nieskończoność. Potem, gdy człowiek dorasta, okres letni wydaje się króciutką, szybko przyczyną bajką.

— A czy z Gilbertem Blythe jesteś tak samo zaprzyjaźniona jak dawniej? — zagadnęła panna Lawenda.

— Zawsze zostanę przyjaciółką Gilberta, panno Lawendo.

Panna Lawenda potrząsnęła niespokojnie głową.

— Ale, Aniu, tam się coś zepsuło. Wybacz mi, że jestem taka niedyskretna i że cię zapytam o przyczynę. Czyście się posprzeczały?

— Nie, tylko Gilbert żądał ode mnie czegoś więcej niż przyjaźni, a ja, niestety, darzę go uczuciem tylko przyjacielskim.

— Aniu, czy jesteś tego pewna?

— Najzupełniej.

— Ogniemnie mi przykro.

— Ciekawa jestem, dlaczego wszyscy uważają, że powinnam zostać żoną Gilberta? — szepnęła Ania w zamysleniu.

— Bo tworzycie idealną parę. Nie gniewaj się, Aniu, że ja tak myślę. Ale to prawda.

Prospect Point, 20 sierpnia

Droga Aniu — pisała Iza. — Usiłuję szeroko otworzyć oczy, żeby napisać do Ciebie obszerny list. Tego lata zaniedbywałam Cię bardzo, kochanie, ale pociesz się, że wszystkich moich znajomych spotkało to samo. Od dzisiaj postanowiłam odpowiadać na listy, które otrzymałam podczas tego lata. Oczywiście najpierw piszę do Ciebie, chociaż w tej chwili jestem ogromnie senna. Wczoraj wieczorem byłam z kuzynką Emilią u sąsiadów. Gdy wszyscy goście wyszli, gospodyni z trzema córkami poczęły ich strasznie obgadywać. Przyszło mi zaraz na myśl, że po naszym wyjściu i nas spotka ten sam los. Po powrocie do domu dowiedziałam się o pani Lili, że pastuch tej właśnie sąsiadki choruje na szkarlatynę. Pani Lili jest specjalistką od udzielania takich nieprzyjemnych wiadomości. Ogniemnie się boję szkarlatyny i naturalnie tej nocy nie mogłam wcale zasnąć. W chwilach krótkiej drzemki nawiedzały mnie przykre sny.

(Ciąg dalszy nastąpi)

PIESNI

WYBÓR INNYCH WIERSZY
JANA KOCHANOWSKIEGO

(OPRACOWANIA TADEUSZA SINKA)
Z UNIWERSYTETU JAGIELLOŃSKIEGO

TYLKO \$1.00

NIEZWYKŁA OKAZJA

ZAMÓWIENIA PROSZĘ KIEROWAĆ:

DZIENNIK ZWIĄZKOWY

6100 N. CICERO AVE.

CHICAGO, IL 60646

(312) 286-0141

Za zaliczeniem pocztowym (C.O.D.)
nie wysyłamy.

Apel Związku Podhalan

Do: Bratnich Organizacji Polonijnych, Do Biznesmenów
i Do Wszystkich Ludzi Dobrej Woli

Związek Podhalan w P. Ameryce jest organizacją polonijną, żywością i barwną częścią Polonii.

Podhalanie występują na imprezach, pochodach, demonstracjach, wystawach, obchodach religijnych i narodowych. Widoczni są w swoich oryginalnych strojach, zwykle z własną kapelą i sztandarami. Podhalanie pielęgnują rodzimą muzykę, śpiew,

gwarę i tańce, ludową sztukę podhalańską i zwyczaje.

Górale — wysoko noszą swoje polskie i podhalańskie dziedzictwo i pochodzenie — i swój wkład w życie amerykańskie. Organizacja nasza współdziała z bratnimi organizacjami polonijnymi — osobistym udziałem i materialną pomocą.

Obecnie Związek Podhalan kupił nowy lokal na siedzibę organizacji. Dawny dom okazał się za ciasny. Remont i adaptacja nowego budynku do naszych potrzeb drogo kosztuje. Chwilowo potrzebujemy pomocy. Dlatego zwracamy się do Was, do Polonii, do Rodaków. Wierzmy w wzajemną pomoc — bratnie podanie ręki — polonijną solidarność. Kiedy się pobojujemy i urządzimy — zrewanżujemy się.

Za każdą pomoc będziemy wdzięczni — czy to przez zakup cegiełek, czy przez ofiary (datki) pieniężne, przesyłane na: Związek Podhalan w Północnej Ameryce (Polish Highlanders Alliance of America), 4808 S. Archer Ave., Chicago, Ill. 60632.

Cegiełki są po \$10.00, \$20.00, \$50.00, \$100.00 i \$500.00.

Za Zarząd Główny

Józef Gil
prezes

Helena Trunko
sekretarz

Zebranie Klubu Pojawian

Zarząd Klubu Pojawian w Chicago zawiadamia wszystkich członków, jak również zainteresowane osoby, że w dniu 10 października 1982 r. o godz. 2:30 po poł. w lokalu "Maryla Polonaise" pod adresem 3192-96 N. Milwaukee Ave., odbędzie się zebranie klubowe.

Ze względu na ważność spraw, prosimy o jak najliczniejsze przybycie.

Edward Mika — prezes
Józef Pawlik — sekr. prot.

SPK Koło Nr. 15

Komunikujemy, że prezes Kazimierz Iwanicki przebywa w szpitalu, gdzie przeszedł poważną operację. Obecnie stan zdrowia jego jest zadawalający, a z każdym dniem następuje poprawa. Podczas nieobecności prezesa w życiu organizacyjnym w sprawach dotyczących Koła, proszę kontaktować się z sekretarzem: Kazimierzem Stawickim, tel. 867-5272. Prezesowi życzymy szybkiego powrotu do zdrowia.

Referat prasowy

Zbiórka Butów Dla Polskich Dzieci

Misjonarze z kościoła Jezusa Chrystusa Świętych Dni Ostatnich (Mormoni), dołączają się do akcji podjętej przez Kongres Polonii Amerykańskiej — akcji zbiórki obuwia dla polskich dzieci. W ten sposób chcą jeszcze raz zademonstrować swą solidarność z narodem polskim.

Misjonarze mają zamiar prowadzić zbiórkę dwoma sposobami. Chodzić będą po domach mieszkańców i zbierać darowane obuwie, można je będzie również składać do specjalnych pojemników, umieszczonych przy kościołach Mormonów w trzech punktach metropolii chicagowskiej, tj. w Wilmette przy 2727 Lake St., przy Logan Square w Chicago — 3235 W. Wrightwood, oraz na północy Chicago przy 5100 N. Springfield.

Jeśli ktokolwiek chciałby, aby osobiście odebrał dar butów, można w tej sprawie telefonować na nr. 489-3890, 772-0203 albo 478-6774.

Apelujemy o składanie obuwia możliwie jak najszybciej, ponieważ transport do Polski musi odejść na początku listopada, aby mógł dotrzeć na miejsce w terminie.

Frank Woehan —
przew. chicagowskiego komitetu
"Food for Poland"
Anna Januszewska — sekr.

ADWOKAT

Mówiący Po Polsku

MAREK JASZCZUK

Sprawy Kryminalne
Przekroczenia Drogowe
Wypadki Przy Pracy

252-5477

2956 N. MILWAUKEE AVE.

Chicago, IL 60618

(Budynek Park National Bank
Milwaukee, Róg Central Park
— 1 Piętro)



DAMASZEK, SYRIA.—Na przedmieściach Damaszku "miasto namiotów" — to obóz uchodźców libańskich i palestyńskich, którzy uciekli z Libanu, w obawie przed wojną. (UPI)

Walne Zebranie Polskiego Komitetu Imigracyjnego

Walne Zebranie Oddziału Polskiego Komitetu Imigracyjnego w Chicago, odbędzie się w niedzielę, 17 października 1982, w Domu SPK Nr. 31, 3242 N. Pulaski Rd. Początek zebrania w pierwszym terminie o godz. 2:30 po południu, w drugim terminie o godz. 3:00.

W programie zebrania oprócz wyboru nowych władz Komitetu na rok 1982/83, zostaną złożone sprawozdania członków Zarządu i Komisji Rewizyjnej oraz będą omawiane najważniejsze sprawy, dotyczące pracy Polskiego Komitetu Imigracyjnego w Chicago.

W czasie przerwy zostanie podana kawa i ciastka (z prywatnych fun-

duzy) i równocześnie w tym czasie będzie pracowała Komisja Nominacyjna.

Każdy Polak jest członkiem Polskiego Komitetu Imigracyjnego, instytucji opiekuńczo-osiedleńczej, która niesie wszelkiego rodzaju pomoc polskim uchodźcom w Stanach Zjednoczonych, w Europie Zachodniej i w świecie.

Prosimy Prezesów i Delegatów Organizacji o wzięcie udziału w Walnym Zebraniu Komitetu, jak również prosimy przyjaciel naszej Organizacji charytatywnej o przybycie i osobiste wzięcie udziału w obradach Komitetu.

Polski Komitet
Imigracyjny w Chicago

Zwrot Pieniędzy z IRS Za Nadpłacone Podatki

Juliusz Boyan, kierownik Polskiego Ośrodka Informacyjnego ZNP, zawiadamia, że niżej wymienionym osobom należy się zwrot z nadpłaconych podatków:

Bereza Andrzej, Czerkawska Kathryn, Dabrowski Henryk, Dadej Ed-

Posiedzenie Gminy 39 ZNP

Powakacyjne posiedzenie Gminy 39 ZNP odbędzie się we wtorek, 5 października, o godz. 7:30 wieczorem w sali "New Paradise", przy 1758 W. 48th St.

Prosimy wszystkich o obecność, ponieważ mamy wiele ważnych spraw do załatwienia.

Frank Goryl — prezes
Helena Marzec — sekr. prot.

Zebranie Klubu Parafii Niedomice

Zarząd Klubu Parafii Niedomice zawiadamia, że miesięczne zebranie odbędzie się w niedzielę, 10 października, o godz. 3 po południu w lokalu pnr. 3858 W. Diversey Ave.

Zarząd prosi o liczy udział w zebraniu.

Bronisław Bysiek — prezes
Janina Kleć — sekr. prot.

Posiedzenie Klubu Przyjaciół Prez. Mazewskiego

Członkowie i członkinie Klubu Przyjaciół Prezesa ZNP, Mec. A. A. Mazewskiego, proszeni są na bardzo ważne posiedzenie, które odbędzie się we wtorek, 5 października 1982 r., o godzinie 7 wieczór, w sali Domu Weterana, 1239 N. Wood. Upraszamy prosimy wszystkich członków o punktualne przybycie, gdyż mamy bardzo dużo ważnych spraw do załatwienia.

Czesław M. Pawlak — prezes
Helena M. Stermińska — sekretarka

Posiedzenie Klubu Wola Przemysłowa

Zawiadamiamy, że posiedzenie Klubu Wola Przemysłowa odbędzie się w niedzielę, 10 października, o godz. 2:30 po poł. w sali Lusaka Mission przy 6965 W. Belmont Ave. Prosimy wszystkich członków o przybycie.

Józef Babicz — prezes
Stanisława Modlińska — sekr.

Zabawa Taneczna Klubu Błażowian

Klub Błażowian urządza "Zabawę Jesienną" w sobotę, 9 października 1982 r., w sali Copernicus Cultural Center, 5216 W. Lawrence Ave., Chicago. Orkiestra "Happy Quartet". Bufet obficie zaopatrzone. Początek o godz. 8 wieczorem.

Zapraszamy członków, członkinie wraz z rodzinami i sympatykami. Cel jest godny poparcia. Dochód będzie przeznaczony na akcje społeczno-charytatywne i Klubowe.

P. Jastrzębski —
przew. kom. zabaw
S. Jaskulka —
prezes z zarządem

Myśl

Zaprzeczając istnieniu Boga dlatego, że nikt dobry nie wymyśliłby świata w którym żywe istoty poddawane są torturom, traktujemy jako akt, który może coś zmienić. W końcu jednak sprawa trafiła do prokuratora.

Czesław Miłosz

Nadużywanie Samolotów Rządowych

Washington (ST) — Przeprowadzone przez Kongres dochodzenie wykazało, że szef federalnej agencji ds. komunikacji lotniczej, J. Lynn Helms nie skorzystał ani razu — w ciągu pierwszych ośmiu miesięcy swej kadencji — z lotów linii komercyjnych. Zamiast tego — Helms korzystał ze specjalnych odrzutowców rządowych, przysługujących wysokim urzędnikom federalnym. Często zdarzało się, że Helms zasiadał za sterami samolotu osobiście.

Wynikiem tego rodzaju postępowania stało się obciążenie podatników dodatkowymi kosztami w wys. 417,000 dol. Koszta biletów lotniczych na liniach komercyjnych wyniosłyby za wszystkie te loty \$13,000.

Pentagon ujawnił, że niezidentyfikowany generał poprosił o przydzielenie mu samolotu transportowego lotnictwa C-140, zamiast mniejszego samolotu — T-39, którym miał odbyć lot w obie strony z Washingtonu, D.C. do bazy lotnictwa Offutt, Nebraska. Generał tłumaczył się, że potrzebuje szybszego samolotu. Zaozczędzono w ten sposób 15 minut, kosztem . . . dodatkowej sumy \$12,400.

Dwa cytowane przykłady zaprezentowane zostały w czwartek w czasie przesłuchań prowadzonych przez izbę podkomitet zajmujący się ustawodawstwem w zakresie obronności kraju. Podjęto jednocześnie nowe dochodzenie na temat użycia samolotów oraz popełnianych w tym względzie nadużyć. W sumie — zaistniało podobno co najmniej 1,000 przypadków nadużywania samolotów rządowych.

"Ustawa Przeciw Darmozjadom"

Washington (CT) — W Senacie została zaaprobowana ustawa umożliwiająca przeprowadzenie postępowania przeciwko dłużnikom, którzy zaciągnęli pożyczki rządowe. Jak stwierdził sen. Charles Percy ustawa ta pomoże odzyskać \$40 mld., które pożyczycieli różni dłużnicy z funduszy rządowych.

Wśród dłużników, stwierdził Sen. Percy, który był sponsorem ustawy, znajduje się 30,000 pracowników państwowych. Z \$40 mld należnych państwu od obywateli prywatnych, \$23 mld to zaległości podatkowe, \$14 to niespłacone pożyczki, a \$3 mld należą się państwu z tytułu nadpłaty na różne programy państwowe.

Wśród dłużników, częstym przypadkiem jest zaleganie ze spłaceniem pożyczek zaciągniętych na konto studium. Często zdarza się, że byli studenci, choć bardzo dobrze obecnie zarabiają, nie spłacają zaległych długów.

Sen. Percy oświadczył dziennikarzom, iż częste są przypadki, gdy na przykład lekarze "płacą rachunki w elitarnych klubach, kupują nowe samochody, płacą za wakacje zagranicą, ale nigdy nie przyszło im do głowy by zwrócić pieniądze pożyczone od państwa."

Obecnie ustawa daje możliwości podejmowania takich kroków, które zmuszą dłużników do spłaty długu.

Informacje będą mogły być obecnie przekazywane do biur kredytowych, które jednocześnie wstrzymują udzielanie wszelkich kredytów dłużnikom.

Rząd będzie mógł także skorzystać z pomocy prywatnych agencji zajmujących się ściąganiem długów.

Ustawa zezwala także na ściąganie należności z tytułu zadłużenia z pensji dłużników pracujących na etatach rządowych.

Należy przypuszczać, że ustawa dając rządowi instrumenty konieczne do ściągnięcia zaległych długów, poprawi sytuację budżetową.

Ochrona Drzew w Polsce

W krajowym Instytucie Badawczym Leśnictwa opracowano sposób wytwarzania środków do ochrony drzewek przed zgrzyaniem przez zwierzęta. Nowy środek zastąpi dotychczas stosowane preparaty zagrancyjne, gdyż opiera się wyłącznie na komponentach krajowych.

Według wstępnych obliczeń zapotrzebowanie leśnictwa na ten preparat wynosi 200 tys. ton rocznie, a z pewnością nowy środek chętnie kupowałyby sadownicy i rolnicy.

Wykonano już próbną partię repelentu, który zastosowano do ochrony drzew w uprawach leśnych na skalę — doświadczalną, półtechniczną. Wyniki prac były pozytywne.

Rzecznik Dick Stafford stwierdził, że pomimo tego, iż agencja FAA nie sprawdziła wyniku przeprowadzonych dochodzeń, to pozostaje jednak fakt, iż Helms korzystał z samolotów rządowych do celów służbowych, a nie do żadnych innych, i że odbyło się to zgodnie z wszystkimi przepisami i procedurą agencji FAA.

"Dyplomata" Płn.-Koreański Oskarżony o Gwałt

White Plains, N.Y. (UPI) — Północnokoreańska misja dyplomatyczna przy ONZ odmówiła wydania dyplomaty ściganego przez policję pod zarzutem próby gwałtu.

Przed budynkiem misji policja uzbrojona w nakaz aresztowania czeka na Koreańczyka, który jak się przypuszcza powinien się sam oddać w ręce policji. Niestety policja nie może sama rozstrzygnąć problemu aresztowania niejakiego Nam Chol O — trzeciego sekretarza misji, gdyż prawa dyplomatyczne nie zezwalają na wejście na teren misji.

Prokurator oświadczył po przeprowadzeniu negocjacji z przedstawicielami Korei Północnej, że należy oczekiwać, iż oskarżony dobrowolnie pojawi się na rozprawie. Natomiast adwokat wynajęty przez misję oświadczył, że północnokoreańska misja dyplomatyczna nie zamierza wydać trzeciego sekretarza. Adwokat ten twierdzi także, iż Nam orzekł, że jako dyplomata jest nietykalny i zaprzeczył wszelkim zarzutom.

Według informacji policyjnych 5 września w Twin Lakes pewna kobieta została zaatakowana przez napastnika, który usiłował ją zgwałcić. Kobieta udało się uwolnić i uciec. Powiadomiona o tym policja zauważyła grupę Koreańczyków, którzy wsiadali do samochodu — policjanci bezskutecznie próbowali uzyskać od nich jakiegokolwiek informację.

Ponieważ Płn. Korea nie jest członkiem ONZ, jej dyplomaci mają przyznane jedynie ograniczone przywileje. Prawo nietykalności dyplomatycznej obowiązuje w ich przypadku tylko w sprawach oficjalnych. Stany Zjednoczone i Korea Płn. nie utrzymują stosunków dyplomatycznych.

2 Sleeve Versions Printed Pattern



4895
SIZES
10 1/2-22 1/2

by Anna Adams

Long and cuffed or soft elbow puff with tie—which sleeve will you choose for your favorite soft shirtdress? Easy-sew, fit—no waist seam. Send.

Printed Pattern 4895: Half Sizes 10 1/2, 12 1/2, 14 1/2, 16 1/2, 18 1/2, 20 1/2, 22 1/2. Size 14 1/2 (bust 37) takes 2 5/8 yards 60-inch. \$2.25 for each pattern. Add 50¢ for each pattern for postage and handling. Send to:

Anne Adams, Dept. 10, Polish Daily Zgoda, 243 W. 17th St., New York, NY 10011
Print NAME, ADDRESS, ZIP, SIZE and STYLE NUMBER.

Be smart, be successful, sew a new wardrobe with our NEW FALL-WINTER PATTERN CATALOG. Over 100 easy styles! Plus free coupon for any \$2.25 pattern. Catalog \$1.50.

ALL CRAFT BOOKS . \$2.00 each
115-Ripple Crochet
117-Easy Art of Needlepoint
123-Stitch 'n' Patch Quilts
129-Quick 'n' Easy Transfers
Books and Catalog — add 50¢ each for postage and handling.

Dziennik Związkowy

(USPS 163-400)



Second-Class Postage Paid at Chicago, Illinois
Published Daily except Saturdays, Sundays and Holidays at
ALLIANCE PRINTERS AND PUBLISHERS, INC.
6100 N. Cicero Ave., Chicago, IL 60646

POLISH DAILY ZGODA



JAN F. KRAWIEC, Redaktor Naczelny

EDWARD C. RÓŻAŃSKI, Zarządca

Telefon do Redakcji przed 7:30 rano 286-0146
Telefon wszystkich Biur 286-0141. Rękopisów i fotografii Redakcja nie zwraca.

WARUNKI PRENUMERATY

WYSYŁAMY PRZEZ POCZTĘ W STANACH ZJEDN. I W KANADZIE		DO INNYCH KRAJÓW:	
Codziennie i Weekendowe	Tylko Weekendowe Wydanie	Codziennie i Weekendowe	Tylko Weekendowe Wydanie
Rocznie (1yr.) \$40.00	Rocznie (1yr.) \$15.00	Rocznie (1yr.) \$60.00	Rocznie (1yr.) \$18.00
Półrocz. (6 mos.) 22.00	Półrocz. (6 mos.) 9.00	Półrocz. (6 mos.) 45.00	Półrocz. (6 mos.) 14.00
Kwartal. (3 mos.) 13.00	Kwartal. (3 mos.) 6.00	Kwartal. (3 mos.) 20.00	Kwartal. (3 mos.) 8.00
Miesięcz. (1 mo.) 7.00			
W Kioskach (Newsstands)—Pojedynczy Numer Codzienny (Single Daily Copy) . . . 35¢		W Kioskach (Newsstands)—Pojedynczy Numer Weekendowy (Single Weekend Copy) . . . 50¢	

Zmiany Polityczne w Bonn

Rządząca dotychczas w Niemczech Zachodnich koalicja socjalistów i wolnych demokratów została obalona manewrami parlamentarnymi. Skończyła się "era" kanclerza Helmuta Schmidta, jak ujmuje to zagraniczni obserwatorzy dyplomatyczni, a w Bonn rozwija się nowy układ sił politycznych, koalicja Chrześcijańskich Demokratów i wolnych demokratów, której będzie przewodził też Helmut, ale ten z chrześcijańskich demokratów, Helmut Kohl.

Rozważyć trzeba, co znaczą te polityczne zmiany w Bonn dla układu sił w zachodnim systemie sojuszniczym oraz dla stosunków amerykańsko-niemieckich. Jeśli przyjmujemy, że Niemcy Zachodnie stanowią kluczową siłę sojuszniczą, trzeba wskazać, że ze stanowiska amerykańskich interesów politycznych i strategicznych przesunięcie w Bonn "na prawo", objęcie władzy przez konserwatywną koalicję, będzie prowadziło do wzmocnienia współpracy Bonn z Washingtonem.

W okresie kanclerza Schmidta (przez 8 lat), który zdawał sobie sprawę z konieczności opierania się o Stany Zjednoczone w bońskiej polityce zagranicznej, ale też niekiedy wręcz arogancko wypowiadał się o amerykańskich prezydentach, z którymi miał do czynienia, Washington przyjmował z wyrozumiałością polityczne posunięcia kanclerza, wskazujące wyraźnie, że ma on ambitne zamiary prowadzenia samodzielnej polityki. Dotyczyło to przede wszystkim stosunków Bonn z Moskwą. Poprzednik Schmidta, też kanclerz i socjalista, Willy Brandt, narzucił przeciw Niemcom Zachodnim koncepcję "Ostpolitik" (Polityka Wschodniej), włączając później w politykę odprężenia i stąd będącej fragmentem postawy Zachodu wobec Sowietów.

Można przyjąć, że chociaż nowa koalicja rządowa podejmie w sytuacji wewnętrznej kurs konserwatywny, aby zastosować się do postulatów wolnych demokratów — partnera w obaleniu Helmuta Schmidta, — to równocześnie chrześcijańscy demokraci i ich przywódca na urzędzie kanclerza, zarzuca dotychczasową praktykę Bonn wywołania nieporozumień i zadrążeń między Bonn i Washingtonem.

Zarówno kanclerz Kohl, jak i przywódca chrześcijańskich demokratów w Bawarii, zdecydowany konserwatywa, Franz Josef Strauss, występując w roli przywódców opozycji, ostro krytykowali umizgi socjalistycznego kanclerza

do Sowietów i państw bloku sowieckiego, co odbijało się niekorzystnie na sojuszniczych powiązaniach Bonn z Washingtonem.

Nikt jednak z obserwatorów dyplomatycznych w Bonn nie oczekuje, aby nowa koalicja rządowa zarzuciła "Ostpolitik", a więc układowe stosunki z Sowietami, rozwiniętą współpracę z Niemcami Wschodnimi, czy też gospodarczą współpracę z całością sowieckiego bloku.

Toteż w Bonn uważa się, że nowy rząd dotrzyma zobowiązań wobec Sowietów w sprawie budowy gazociągu, gdyż kanclerz Kohl ma silne zaplecze polityczne w kołach przemysłowych, a przeprowadzający dostawy dla Sowietów przemysł niemiecki chce współdziałać i w budowie gazociągu.

Na upadek rządu Schmidta zanośli się od połowy 1981 r., kiedy to w sytuacji gospodarczo-finansowej wystąpiły poważne trudności, wywołujące niezadowolenie społeczeństwa. Demonstrowało ono w wyborach do krajowych parlamentów oraz w wyborach lokalnych, nie popierając kandydatów koalicji rządowej.

Partner koalicji, wolni demokraci, wystąpił zdecydowanie z żądaniem, aby przeprowadzić poważne zmniejszenie funduszy na opiekę społeczną, ale Schmidt był temu przeciwny. Wywołało to rebelię wolnych demokratów. Czterej ministrowie z tej partii zrezygnowali z urzędów, decydując się na poparcie opozycji chrześcijańsko-demokratycznej, a więc stwarzając podstawy dla parlamentarnego obalenia Schmidta.

Wielka debata w parlamencie, jaka odbyła się 1 października na temat wotum nieufności dla Schmidta, miała charakter przejmującego dramatu, gdy Schmidt walczył o swoje stanowisko, zarzucając przeciwnikom, że chcą pozbawić go urzędu bez odwoływania się do opinii ogółu wyborców. "Wasze metody są legalne, ale nie mają uczciwych podstaw, nie mają moralnego usprawiedliwienia" — wywoził Schmidt w swoim ostatnim przemówieniu do parlamentu w Bonn. Nie jednak nie pomogły te apele do uczciwości i moralnego pojmowania sprawy. Przeciwnicy politycy trudno liczyli na moralność, uczciwość czy sprawiedliwość.

W piątek Bundestag (parlament) uchwalił wniosek opozycji o wyrażenie kanclerzowi Schmidtowi wotum nieufności. Nowym kanclerzem zostanie Helmut Kohl.

Niepewność Przedłuża Recesję

Amerykani bez względu na zawód i dochody wydają pieniądze tylko wtedy gdy muszą, wykazują badania różnych instytutów ekonomicznych. Obniżka podatków federalnych nie zwiększyła poważnie dochodów, a korzyści jakie przyniosła, "zjadają" wyższe podatki stanowe i samorządowe, oraz wzrost cen. Społeczeństwo nie wierzy statystykom rządu mówiącym o zahamowaniu inflacji, ponieważ nie potwierdzają tego ceny samochodów, mebli, żywności itp.

Rozwijały się nadzieje kupców na większe obroty i dochody w okresie powrotu dzieci i młodzieży do szkoły. W tym roku rodzice i młodzież ograniczyli się do kupowania koniecznych rzeczy. W recesji obroty w sklepach były znacznie mniejsze niż w tym okresie w latach poprzednich.

Przewidywania, że bezrobocie we wrześniu wzrosło do 10 proc. pogłębia nieufność i skłania do ostrożności. Nikt nie jest pewny, czy jutro będzie miał pracę. Wobec tego ludzie odkładają kupno nowego samochodu, mebli czy telewizora na później, a na razie spłacają długi,

Nielegalni i Oszuści

Władze federalne, współdziałając z władzami stanowymi, wykryły oszukańcze machinacje nielegalnych imigrantów, będących studentami w uczelniach na terenie Chicago. Machinacje polegały na oszukańczym uzyskiwaniu setek tysięcy dolarów z funduszy stanowych i federalnych, przeznaczonych na zapomogi dla studentów.

Prokurator Generalny Illinois, Tyrone Fahner, podał do wiadomości, że w pierwszej fazie akcji prawnej przeciw oszustom 14 osób postawiono w stan oskarżenia. Władze wiedzą jednak, że oszustwa były przeprowadzone na szeroką skalę bo przez 114 osób i osoby te będą kolejno pociągane do odpowiedzialności karnej.

Z wyjaśnień prokuratury wynika, że ci niele-

galni imigranci używali fałszywych dokumentów dla udowodnienia obywatelstwa czy też statusu cudzoziemca, uprawnionego do pobytu na studiach w Stanach Zjednoczonych. Oskarżenie głosi, że ci oszuści dopuścili się po prostu złodziejstw w łącznej sumie do pół miliona dolarów, jak to ujawnił prok. Fahner.

Dochożenia wykazały również, że ci nielegalni imigranci kupowali dokumenty "dosłownie na ulicach", nawet metryki urodzenia i karty "Social Security".

W sprawie tej trzeba napiętnować administrację uczelni, które nie zadawały sobie trudu dokładnego badania wniosków o zapomogi studenckie. W rezultacie są zagraniczni oszuści wyłudzi pod fałszywymi pretekstami poważne sumy z funduszy federalnych.

by w razie utraty pracy nie mieć poważnych obciążeń finansowych.

Znamiennym zjawiskiem jest również spadek zakupów na kredyt. Normalnie samochody, meble, telewizory itp. kupowano na raty. Obecnie, jeżeli ktoś musi kupić samochód lub meble stara się płacić gotówką. Kupujących na raty jest znacznie mniej niż poprzednio.

Lęk przed utratą pracy — neutralizuje obniżenie stopy procentowej. Znaczny procent ludności uważa zmniejszenie inflacji i stopy procentowej za zjawiska chwilowe, nie wierzy statystykom i zapewnieniom prezydenta Reagana, że kraj jest na drodze do rozwoju ekonomicznego. Wystarczy rozglądać się wokoło, mówią zarówno robotnicy jak i dobre płatni "executives" firm, by przekonać się, że statystyki o zahamowaniu inflacji są sprzeczne z rzeczywistością. Komorne i ceny prawie wszystkich artykułów ciągle idą w górę.

Badania nastrojów wykazują, że konsumenci mający klucz do rozwoju ekonomicznego nie chcą go użyć, ponieważ nie wiedzą, co przyniesie jutro.



Umieszczone poniżej opinie nie zawsze są zgodne ze stanowiskiem Redakcji.

Rządy Prezydenta Brazylii

(N.Y. TIMES) — Prezydent Brazylii, Jose Baptista Frigueiredo, który przemawiał do Ogólnego Zgromadzenia Narodów Zjednoczonych, powiedział m.in., że nawet demokracja w trudnościach jest więcej warta niż postępowo dyktatura.

Mówiwy w tak prosty sposób generał w przeważającej części swojego przemówienia był tak dobry, jak jego słowo od 1979 r., gdy został piątym w paradzie wojskowych rządzących od czasu, gdy siły zbrojne objęły władzę w Brazylii 18 lat temu.

Pod jego rządami zwolnieni zostali więźniowie polityczni, uchodźcy bezpiecznie powrócili, jak też ostatecznie zniesiono cenzurę.

W dniu 15 listopada Brazylijczycy będą wreszcie głosowali w wyborach do władz ustawodawczych prowincji oraz w wyborach gubernatorskich. Będzie to głosowanie pierwsze od 1965 r. i może stworzyć ryzyko dla rządzącej większości.

Ale były też pewne potknięcia w tej polityce "otwarcia" generała Frigueiredo. Bardzo znamienne było niemądre usiłowanie osadzenia w więzieniu przywódcy robotników Luis da Silva za zorganizowanie strajku oraz zablokowanie jego kandydatury w wyborach gubernatorskich w prowincji Sao Paulo. Ogólnie jednak patrząc, powrót Brazylii do demokracji jest stały, chociaż powolny, co powinno zasydlzić zamrożone sąsiednie tyranie w Argentynie, Chile i Urugwaju.

Brazylia, ma oczywiście cały asortyment biedy Trzeciego Świata, a więc inflację, \$80 bilionów zadłużenia za granicą, jak też znaczny rozdział między środowiskami posiadających i biedoty. Licząca 125 milionów ludność Brazylii jest pod względem etnicznym tak zróżniczkowana jak Narody Zjednoczone.

Rządy generała prezydenta Brazylii świadczą, że nie jest prawdziwy pogląd, że biedne narody jedynie pasują do rządów tyranii, czy to proletariackiej czy też plutokratycznej.

Rozstania i Pożegnania

ZWIĄZKOWIEC (Kanada) — Los emigranta zaczyna się od rozstania z Krajem. Dla wielu Polaków jest to rozstanie bez pożegnania. Chowają z niepokojem paszport zezwalający na jednorazowy wyjazd, kupując bilet na podróż na Zachód tam i z powrotem. Bilet powrotny zostanie niewykorzystany, już tam nie wrócą. Żegnać się nie można, a nuż ktoś doniesie i paszport odbiorą.

Skąd się biorą rozstania? Człowiek chce pójść własną drogą, samemu decydując o własnym życiu. Chce wyżej swobody, więcej wolności. Czasem, wbrew temu, co woła serce, rozstanie nakazuje człowiekowi szacunek dla samego siebie, wierność obranym zasadom.

"Partir c'est mourir un peu." Odjeżdżać to tak, jak gdyby coś w nas umierało. Rozstania są bolesne. Zrywa się bliska więź z ludźmi, odchodzący traci stare środowisko, stawia się poza nawiasem grupy ludzi, z którymi wiele go łączyło.

Rozstania są więc bolesne dlatego, że zostawiamy za sobą ludzi, których choć w pewnym stopniu darzyliśmy sympatią, przyjaźnią, szacunkiem i którzy tym samym się nam odwdzięczali. Nie będą już częścią naszego codziennego życia, świat naszych doświadczeń będzie bez nich uboższy. Mimo że przed rozstaniem wielu nas mogło dzielić, że być może był między nami gniew, brak wzajemnego zrozumienia, mimo, że byliśmy uwikłani w konflikty.

Jak się żegnać? Bez nienawiści w sercu, bez złości, bez gniewu, bez urazy. Żegnać się — wybaczać.

Zachować w pamięci wszystkie dobre chwile, pogrzebać to, co było złego. Zebrać pieczołowicie wszystkie okrucy dawnej sympatii, osty żwir niechęci rozrzuć na cztery wiatry. Zachować to, co się szanowało, wszystkie plamy pogardy wymazać z pamięci i z serca.

Jutro znowu wejdzie słońce. Dla wielu będzie to trudny dzień rozstania i pożegnania. Lecz dla innych stanie się dniem powrotu i powitania.

Jacek Adolf

Komunikat

Ze 187 Konferencji Plenarnej Episkopatu Polski

W dniach 15 i 16 września 1982 r. obradowała w Warszawie 187 Konferencja Plenarna Episkopatu Polski, poprzedzona posiedzeniem Rady Głównej Episkopatu Polski. Obradom przewodniczył Prymas Polski, Arcybiskup Józef Glemp.

1. Biskupi omówili sprawę pielgrzymki Ojca Świętego Jana Pawła II do naszej Ojczyzny w przyszłym roku. W rozmowach z przedstawicielami władz państwowych na ten temat zarysował się pewien postęp. Pielgrzymka Ojca Świętego do Polski po raz drugi będzie ogromnym wydarzeniem w życiu Kościoła, będzie miała wielkie znaczenie dla Narodu i Państwa.

Pielgrzymka ta, mając charakter religijny i duszpasterski, będzie na pewno służyć ewangelicznemu pokojowi, utwierdzeniu braci w wierze, oraz wewnętrznej przemianie ludzi przez otwarcie ich na głos Boży i na ludzkie cierpienia. Jest rzeczą wielkiej wagi, aby czas, jaki dzieli nas od tego historycznego wydarzenia, został należycie wykorzystany.

Do uczestnictwa przeto w tej pielgrzymce winniśmy się duchowo przygotować i Dońowi naszemu, któremu na imię Polska, zapewnić potrzebny ład i porządek. Wymagać to będzie ofiary i poświęcenia. Szczegółowy program duszpasterskiej działalności Kościoła w tym zakresie przygotowuje wyłoniony w czasie obrad specjalny Komitet Episkopatu.

2. W perspektywie zbliżającej się pielgrzymki Ojca Świętego, Biskupi przedyskutowali rozwój sytuacji w naszym kraju.

Sytuacja ta jest wciąż bardzo trudna. Wielorakie kryzysy wstrząsają Polską, brakuje istotnych znaków poprawy sytuacji społecznej, nie widać przekonującej społeczeństwo perspektywy. Przyszłość kraju napawa niepokojem. Narastająca fala gwałtownych wydarzeń może pójść w kierunku szkodliwym, a nawet wręcz tragicznym dla bytu naszego Narodu i Państwa.

Biskupi wielokrotnie apelowali do wszystkich stron zaistniałego konfliktu społecznego o ugodę, o porozumienie, o wznowienie zerwanego stanem wojennym dialogu.

Jak dotąd nie podjęto właściwych kroków, mimo, że ogromna większość społeczeństwa oczekuje porozumienia i ugody, a ludzie pracy pragną posiadać własne, niezależne przedstawicielstwa: związki zawodowe, w tym także... NSZZ "Solidarność" i NSZZ "Solidarność Rolników Indywidualnych". Również młodzież studująca oczekuje odpowiedniej dla siebie organizacji.

Biskupi ponownie wzywają zarówno władze państwowe, jak i wiarygodnych przedstawicieli grup społecznych do wspólnego poszukiwania dróg wyjścia z obecnej sytuacji. Nie uda się znaleźć tego wyjścia bez wzajemnych ustępstw, pojednania i przebaczenia. Obowiązkiem Kościoła i wszystkich chrześcijan jest inicjować i wspierać to wszystko, co służy wspólnemu budowaniu gmachu naszej Ojczyzny.

Kościół nie może zastępować grup społecznych i nie jest jego misją wchodzenie w rolę i zadania świeckich organizacji. W imię wspólnego dobra, w imię pomyślnej przyszłości i rozwoju naszego Państwa, które musimy chronić, trzeba wybrać drogę dialogu i współdziałania wszystkich sił społecznych i władzy państwowej; trzeba odrzucić drogę czystej negacji i nienawiści.

Kościół z istoty swojej służy więzi człowieka z Bogiem, a przez Boga z ludźmi, która to więź jest warunkiem ich szczęścia osobistego i społecznego. W tym duchu Kościół uczy moralnych zasad życia zbiorowego. Dlatego nie może Kościół pozostać obojętnym na głosy cierpiących i prześladowanych z jakiegokolwiek powodu. Zapomnienie o ich losie byłoby sprzeniewierzeniem się jego postannictwu.

Nie można bowiem zapomnieć o przestrodze Chrystusa: "... byłem głodny, a nie daliście Mi jeść; byłem spragniony, a nie daliście Mi pić; byłem przybyszem, a nie przyjęliście Mnie; byłem nagi, a nie przyodzialiście Mnie; byłem chory i w więzieniu, a nie odwiedziliście Mnie." (Mt 25, 42-43).

Biskupi uważają za swój obowiązek wystąpić w obronie tych wszystkich, którzy w czasie ostatnich zająć, zwłaszcza na przełomie sierpnia i września br., zostali pobici, doznali obrażeń ciała i upokorzeń moralnych, zostali pozbawieni wolności i poddani rozmaitym wyrokom i dotkliwym

grzyznom pieniężnym. Szczególną boleścią napawa rozlew bratniej krwi, który doprowadził do ofiar śmiertelnych.

Napiętnowania domagają się fakty prowokacyjnego znieważenia świątyń oraz pobicia młodzieży powracającej z kościołów — m. in. z Jasnej Góry po tradycyjnych nabożeństwach z racji rozpoczęcia nowego roku szkolnego.

Biskupi w imię swego pasterskiego obowiązku formułowania oceny moralnej stwierdzają stanowczo, że stosowanie przemocy przez kogokolwiek zasługuje na potępienie, a krwawe ofiary po czyjejkolwiek stronie obciążają sumienie społeczeństwa.

W związku z zaognieniem sytuacji w naszym kraju Konferencja Episkopatu postanowiła zwrócić się do najwyższych władz państwowych ze specjalnym memoriałem.

3. Nowym motywem działania na rzecz pojednania narodowego i między narodami, jest zbliżająca się kanonizacja polskiego zakonnika franciszkańskiego, zamordowanego w hitlerowskim obozie oświęcimskim — błogosławionego Maksymiliana Marii Kolbego. Był on ofiarą przemocy i podeptania godności ludzkiej. Wyniesienie jego na ołtarze przez Współrodaka — Ojca Świętego przypomni światu, że nie da się człowieka zniszczyć w jego wartościach duchowych i że przemoc musi ponieść klęskę.

10 października br. we wszystkich świątyniach polskich wierni łączyć się będą duchowo z Bazyliką św. Piotra w Rzymie, wzywając nowego świętego o wstawiennictwo i pomoc w rozwiązywaniu wszystkich naszych problemów w życiu indywidualnym i społecznym w duchu zasad ewangelicznych.

Nazajutrz po uroczystości kanonizacji Ojca Kolbego, czyli dnia 11 października Kościół Powszechny będzie obchodził dwudziestą rocznicę otwarcia Soboru Watykańskiego II. Módlmy się z tej racji, by całe dzieło Soboru zostało pomyślnie zrealizowane dla odrodzenia życia religijno-moralnego we współczesnym świecie.

4. Wartości religijne, zwłaszcza chrześcijańskie, wbudowanie w sposób trwały w kulturę naszego narodu, były i są inspiracją dla twórców-pisarzy, ludzi sztuki. Konferencja Episkopatu z głęboką troską zajęła się zarówno zagadnieniem dalszego rozwoju kultury chrześcijańskiej, jak i problemami, które nurtują środowiska twórcze.

Dla skoordynowania wysiłków w tym zakresie Episkopat postanowił powołać Radę Kultury. Jak chleb potrzebny jest dla życia biologicznego, tak wartości duchowe, wyrażane przez twórców kultury, potrzebne są do normalnego rozwoju duchowego każdego człowieka.

5. W wykonaniu uchał Soboru Watykańskiego II i postanowień Stolicy Apostolskiej, Konferencja Episkopatu zarządziła wprowadzenie od pierwszego niedzieli Adwentu odnowiony obrzęd Sakramentu Pokuty. Obrzęd ten pozwala głębiej przeżyć pojednanie człowieka z Bogiem przez wyznanie grzechów i uzyskanie rozgrzeszenia, które odtąd będzie udzielane w języku ojczystym.

Odpowiednie pouczenie o odnowionym obrzędzie Sakramentu Pokuty, Biskupi zawarli w specjalnym liście pasterskim, skierowanym do wiernych. List ten będzie odczytany 7 listopada br. we wszystkich świątyniach.

6. Przewodniczący szereg Komisji Episkopatu przedstawili okresowe sprawozdania z ich prac.

7. Rozpatrzone wielostronnie stan naszej Ojczyzny skłania Biskupów do ponownego wezwania całego Ludu Bożego, by przez codzienną modlitwę różańcową w rodzinach wypraszał Miłosińca naszego Stwórcy i Zbawcy — przez przyczynę Królowej Polski — dla całego Narodu. Konieczna jest żarliwa i ufna modlitwa w intencji odrodzenia oraz bezpiecznego bytu wspólnej Matki — Ojczyzny.

Warszawa, dnia 16 września 1982 r.

"Indykowa Wojna"

W Brytania traci punkty w "indykowej wojnie" z Francją. Brytyjski min. rolnictwa Peter Walker otrzymał nakaz Sądu Europejskiego zniesienia zakazu eksportu francuskich indyków do W. Brytanii. W Brytania ma zająć stanowisko w tej sprawie do września. Jeżeli Walkerowi nie uda się przeprowadzić uchylecia decyzji Sądu Europejskiego, to w tym roku na Boże Narodzenie W. Brytania zostanie zalana tanimi indykami francuskimi.

Z Bocznej Trybuny Sportowej

ZYGMUNT P. BOBIN

MISTRZ POLSKI WIDZEW WYELIMINOWANY Z PUCHARU POLSKI

Znowu piłka toczy się kołem. W kraju Puchar Polski, za granicą eliminacje mistrzostw Europy. Zaczynamy od tych pierwszych meldunków, jako że w pucharowych rozgrywkach zanotowano znowu sensacje. Oto za burtą znalazły się cztery drużyny ekstraklasy, mistrz Polski Widzew, a następnie ŁKS, Cracovia i warszawska Gwardia. Sukces natomiast odniosła Legia, wygrywając w Tychach z miejscowym GKS aż 4:0.

Na wstępie może rezultaty: GKS Tychy — Legia Warszawa 0:4, Piast Gliwice — Gwardia 4:2, Polonia Warszawa — Ruch Chorzów 0:1, Lechia — Widzew 1:1 i 5:4 w karnych, Stal Stocznia Szczecin — ŁKS 1:0, Avia — Górnik Zabrze 0:2, Radomiak — Motor 3:1, Olimpia Poznań — Szombierki 0:0 i 3:4 w rzutach karnych, Stomil Olsztyn — Pogoń 2:3 (w dogrywce), Zagłębie Wałbrzych — Lech Poznań 0:1 (w dogrywce), Stal Stalowa Wola — Śląsk 0:2, Cracovia — Wisła 2:2 i 3:5 w karnych, Wisła Płock — Arka 2:0.

Mecze Urania — Bałtyk i Górnik Wałbrzych — Stal Mielec zostały przełożone. Dwaj pierwszoligowcy za to rozegrali zaległy pojedynek ekstraklasy, w którym Bałtyk pokonał w Gdyni Stal Mielec 2:1.

W Warszawie "Czarne Koszule" stawiały dzielny opór słynnemu Ruchowi, ale lepszym zespołem w tym spotkaniu — jak podaje polska agencja prasowa — wypadła od razu stwierdzić byli chorowianin. — Piłkarze Polonii atakowali jednak często i przy odrobnie szczęścia mogliby nawet pokonać i tę trudną przeszkodę. Jedyna bramka padła w 10 minucie ze strzału Edwarda Lorensa. Legia jak to Legia — raz na wozie, raz pod wozem. W Tychach jednak piłkarze z Łazienkowskiej mieli swój dzień i ambitnie walczący gospodarze byli zupełnie bezradni. Bogatym łupem bramkowym podzielił się: Krzysztof Adamczyk — 2 oraz Janusz Turowski i Henryk Miłoszewicz z wolnego.

Gwardziści natomiast nie popisali się na boisku II-ligowego Piasta, tak jakby wyraźnie odpuścili pucharowe rozgrywki. Po 8 minutach gliwiczanie prowadzili już 3:0 i było właściwie po meczu.

Oczywiście największa sensacja to wyeliminowanie mistrza Polski w Gdańsku. Słynna dawniej Lechia, ale obecnie grająca dopiero w III lidze, pokazała pazurki i ani na jotę nie ustępowała Widzewowi. W rzutach karnych szczęście dopisało gospodarzom i... sensacja gotowa.

Niewiele brakowało, by i obrońca Pucharu Polski, Lech, także znalazł się już za burtą. Jedynego gola poznaniacy bowiem zdobyli w Wałbrzychu dopiero w dogrywce, ze strzału Tadeusza Wiśniewskiego.

W eliminacjach mistrzostw Europy największą polską kibiców interesujące spotkanie w Helsinkach, a więc "polskiej" II grupie. Portugalczyki zwyciężając dotąd 2:0 udowodniłi, że obok ZSRR będą groźnym rywalem dla trzeciej drużyny świata.

W innych spotkaniach eliminacyjnych padły następujące wyniki: Holandia — Irlandia 2:1, Walia — Norwegia 1:0, Dania — Anglia 2:0, Austria — Albania 5:0.

NAJSILNIEJSI NA PÓLMETKU

Na mistrzostwach świata w Lubjanie ostatnia środa należała bez reszty do sztangistów Bułgarii. Bułgarzy dosłownie szaleli na pomoście, bili rekordy świata, wygrali jak chcieli.

Ostatecznie złoty medal zdobył Janko Rusew — 365 kg (157,5 i 207,5), przed swym rodakiem Minczo Paszowem — 357,5 kg (150 i 207,5) oraz reprezentantem ZSRR Władimirem Michajłowem — 345 kg.

Na młodego Polaka, Edwarda Kulisa nikt nie liczył w tak doborowym towarzystwie, ale wypadł on zupełnie dobrze, zajmując punktowane, 6 miejsce i zdobywając przy okazji mały brązowy medal w rwanie. Wynik polskiego reprezentanta — 337,5 kg (150 i 187,5).

Biało-czerwoni i tak na półmetku wypadli rewelacyjnie, zdobywając dotąd 2 złote medale, 1 brązowy oraz dwa IV miejsca i teraz VI. A startuje dalszych pięciu polskich reprezentantów, z szansami na wysokie lokaty.

POGROM FRANCUZÓW W PARYŻU

Ze względów technicznych nie mogliśmy podać wcześniej ważnego wyniku piłkarskiego z meczu Polska — Francja rozegranego w Paryżu, a wygranego przez Polaków w niezwykle wysokim stosunku 4:0. Mecz rozegrany był w obecności przeszło 30 tys. widzów. Polska wystąpiła w składzie: Kazimierski — Majewski, Dolny, Janas, Jalocha — Wójcicki, Bucol, Kupciewicz, Ciołek — Mazur, Smolarek. Bramki zdobyli: Kupciewicz — dwie (w 60 i 61 min.), Jalocha — w 27 min. i Bucol w 69 min. z karnego. Złotą kartę otrzymał Bucol. Obydwie drużyny wystąpiły w najlepszych składach, jednak w zespole polskim brak było Bońki, natomiast w zespole francuskim Platinięgo.

Mecz prowadzony był w zawrotnym tempie i stał na wysokim poziomie. W 27 minucie Jalocha błyskawicznie wykorzystał sytuację i zaskakującym piskim strzałem w prawy róg zdobył pierwszą bramkę.

W drugiej połowie przewaga Polaków była zupełna. W 60 min. Kupciewicz mocnym strzałem zdobywa drugą bramkę, a w 61 min. strzałem z odległości 25 m bramkę trzecią. W 68 minucie za faul na Smolaru Bucol zdobywa z karnego ostatnią bramkę. W bramce — jak podała spóźniona depesza spisywał się doskonale Kazimierski. Po przerwie Dziekanowski zastępuje Mazura, Kubicki kontuzjowanego Wójcickiego, wreszcie Okoński Bucola.

W finałach hiszpańskich o mistrzostwo świata w walce o trzecie miejsce Polacy pokonali Francję 3:2 i dlatego spotkanie paryskie, jakkolwiek towarzyskie, miało wyjątkowe znaczenie.

BONIEK STRZELA BRAMKI

W towarzyskim meczu piłkarskim rozegranym ostatnio w Turynie (Italia) między Widzewem (Łódź) a Juventussem Włosi wygrali 3:0. Dwie bramki zdobył dla drużyny włoskiej Zbigniew Boniek, trzecia zdobyta została przez Paolo Rossi. Widzów ponad 40,000. Kibice gorąco oklaskiwali nowego "Włocha" — Bońka, który niewątpliwie zdobył sobie już sympatie kibiców.

W drugim meczu rozegranym na terenie Włoch Widzew zremisował z Veroną 2:2.

SZÓSTA RUNDA EKSTRAKLASY

Wyniki VI-iej rundy o mistrzostwo ekstraklasy piłkarskiej w Polsce były następujące: ŁKS Łódź — Gwardia Warszawa 1:1, Lech Poznań — Zagłębie Sosnowiec 2:2, Bałtyk Gdynia — Stal Mielec — mecz odroczone. Szombierki Bytom — Śląsk Wrocław 0:0, GKS Katowice — Pogoń Szczecin 0:1, Legia Warszawa — Widzew Łódź 4:2, do przerwy 4:0, Wisła Kraków — Cracovia Kraków 0:0, Górnik Zabrze — Ruch Chorzów 2:1. Po VI kolejce w tabeli prowadził Śląsk — 9 pkt. na dole tabeli znajdowała się Wisła — 3 punkty.



BUENOS AIRES. — W Argentynie dzieci korzystają z dodatkowych posiłków w specjalnych ośrodkach żywienia. (UPI)

Dialog z Lewicą Przed Wyborami w Salwadorze w 1984 Roku

Salwador (UPI) — Prezydent Salwadoru Alvaro Magana zawiadomił o planach przeprowadzenia wyborów do marca 1984 roku, czyli o rok później niż się spodziewano. Magana poinformował też, że w drugim kwartale przyszłego roku zostanie ogłoszona nowa konstytucja.

Ostatnio, politycy salwadorscy i zagraniczni dyplomaci spekulują na temat siły Magany i jego zdolności opracowania nowej konstytucji na zasadach wolnego dialogu z lewicą w chwili, kiedy partie prawicowe kontrolują Zgromadzenie Generalne. Umierkowany Magana ma za sobą silne poparcie jednej z postaci posiadających największe wpływy w salwadorskim rządzie, mianowicie ministra obrony, Jose Guillermu Garcii. Prezydent podtrzymuje również przyjazne stosunki z szefem Zgromadzenia Narodowego i przywódcą prawnicowego Narodowego Stowarzyszenia Republikanów, (ARENA) Robertem D'Aubuisson. Sytuacja polityczna w Salwadorze jest dość skomplikowana. Duże różnice zaznaczają się zwłaszcza między Partią Chrześcijańskich Demokratów a ARENA. Prez. Magana twierdzi jednak, że sam jest zaskoczony stosunkowo poprawną współpracą obydwu stron.

Magana uważa, że kluczowym krokiem w procesie demokratyzacji będzie stworzenie politycznej komisji, złożonej z reprezentantów 4 partii, jego samego i gen. Garcii która przystąpi do opracowania konstytucji i praw wyborczych. Magana planuje również sformowanie międzypartyjnej komisji pokojowej, która rozpocznie debaty na temat ewentualnej amnestii dla rebeliantów lewicowych, w ramach prób wciągnięcia ich do udziału w wyborach. Amnestii stanowczo są przeciwni prawicowcy oraz część armii. Mimo to, Magana nadziera, by wszystkie frakcje polityczne miały swój udział w procesie odbudowy kraju i wprowadzenia pokoju.

W ciągu ostatnich tygodni część grup lewicowych sygnalizowała gotowość do podjęcia dialogu, zdając sobie sprawę z faktu, że osiągnięcie porozumienia drogą militarną jest raczej niemożliwe. Magana sądzi, że lewica zdała sobie sprawę ze słabnącego poparcia społeczeństwa dla jej postulatów, co doprowadziło do zmiany postawy wśród niektórych ugrupowań i zgody na pokojowy proces demokratyczny.

Prezydent ma nadzieję, że pokojowe dążenia pomogą również w poprawie sytuacji ekonomicznej Salwadoru w 1983 roku. Dochód narodowy Salwadoru spadł od 1978 roku o 20%; ekonomiści donieśli, że około \$1 mld. kapitału wywieziono w tym czasie za granicę a dochody z kawy, głównego produktu eksportowego spadły z powodu obniżki cen na rynkach światowych oraz zamieszek w Salwadorze, które często prowadzi do wyniszczania krzewów kawowych.

Największy Rabunek w Historii RPA

Johannesburg, RPA (UPI) — W Republice Południowej Afryki dokonano największego w historii tego kraju rabunku. Łupem złodziei padło \$11,5 mln w złocie i platynie — zarówno właściciele zrabowanego majątku jak i władze utrzymywali sprawę kradzieży w ścisłej tajemnicy.

Wiadomość o rabunku została ujawniona dopiero przed kilkoma dniami, w długim raporcie dla udziałowców firmy Rustenburg Platinum Holdings Ltd., gdzie została zamieszczona w postaci krótkiej notatki. Policja oświadczyła, że w tej sprawie, która jest przedmiotem śledztwa od marca b.r., nie natrafiono na żadne ślady. Gordon Waddell, przewodniczący korporacji Johannesburg Consolidated Investments, która kontroluje tę firmę oświadczył, że najprawdopodobniej złoto i platyna są już dawno poza krajem.

Skradzione metale szlachetne były jedynie poddane wstępnej rafinerii i wymagały przed wystawieniem na sprzedaż dalszego oczyszczenia. Zadana z czterech rafinerii metali szlachetnych znajdujących się w Afryce Południowej nie otrzymała jak dotychczas zlecenia na wykonanie takiej usługi.

Kronika Bezprawia

Nowy Jork (Biuletyn Informacyjny Komitetu Pomocy "Solidarność").

Piotr Majchrzak, uczeń Technikum Ogrodniczego, L19, zmarł 18 maja pobity 13 maja przez ZOMO.

(Biuletyn Wielkopolski, nr. 10/82)

Bezkarność MO i ZOMO. Funkcjonariusze MO w Żywcu biją zatrzymanych przywiązując ich przedtem do kaloryfera.

(SI RKW Małopolska nr. 13)

W Oświęcimiu podczas przesłuchań biło ludzi dwóch milicjantów, jeden w plecy, drugi z przodu po nogach. Leżących podnosili z ziemi przy pomocy pałki wetkniętej w usta.

(SI RKW Małopolska, nr. 13)

W śledztwie przeciwko pracownikom toruńskiej Elany i Aparatu wymuszano od nich zeznania przesłuchując ich kilkadziesiąt godzin bez przerwy, strasząc, bijąc głową o biurka.

(Toruński IS nr. 24)

13 maja w Olsztynie po godz. 20 przed KW MO milicja urządziła kilkudziesięciu osobom "ścieżki zdrowia". Wypadki bicia (często w okolicy podbrzusza) zdarzały się również podczas legitymowania spacerujących po Starym Mieście.

("Rezonans" nr. 14)

Lekarka przychodni WAT E. Łukaszuk próbowała 3 maja udzielić pomocy leżącemu na ulicy rannemu człowiekowi. Zomowcy — mimo że zapewniali, iż jest lekarzem — odciągali ją bijąc pałkami. Przestali dopiero wtedy, gdy zaczęła krzyczeć, że jest żoną oficera WP.

Pijani zomowcy wrzucili 3 czerwca dla zabawy gaz łzawiący do klatki schodowej domu przy ul. Niemcewicza 24 w Warszawie.

Podczas procesu pracowników ZETO (Wrocław) oskarżonych o drukowanie biuletynu zakładowej "Solidarność" sąd odrzucił wniosek obrony o przeniesienie do szpitala ciężko chorych S. i J. Gandeckich oraz A. Sidorowskiej. Trzymano ich w areszcie śledczym bez opieki lekarskiej. S. Gandecką aresztowano w dzień po poronieniu. J. Gandecki ma tylko jedną nerkę. A Sidorowska choruje na serce i nerki. Lekarz więzienny stwierdził, że mogą oni brać udział w rozprawie, mimo że uznał ich stan za poważny. Pogotowie zabrało 7 czerwca z sali sądowej do szpitala A. Sidorowską, a 16 czerwca S. Gadecką (szok, utrata przytomności).

Internowany 13 grudnia J. Rożek działacz Chłopskiego Ruchu Samoobrony i NSZZ RI został 7 czerwca skazany przez SW w Koszalinie na 3 lata więzienia za wyrzucenie przez okno ośrodka odosobnienia kartki z wierszem przypisywanym Cz. Miłoszowi.

W centralach handlu zagranicznego kierownicy otrzymali do wypełnienia "arkusz oceny przeglądu kadrowego w 1982 r". Dwustronicowa ankieta zawiera m. in. punkt "Postawa etyczno-moralna", gdzie trzeba odpowiedzieć na pytanie, czy pracownik jest uczciwy, prawdomówny, stromy, taktowny, wrażliwy na krzywdę społeczną oraz czy ma szkodliwe nałogi. Zrozumieliśmy, że Wrona będzie wyrzucać z pracy nietakownych nałogowców, nieważliwych na krzywdę społeczną, kłamczuchów i nieskromnych złodziei. Odetchnęliśmy z ulgą.

W Krakowie dozorca otrzymał specjalny "druk firmowy" na ogłoszenia wywieszane na domach i klatkach schodowych. Papier ma czerwona obwódkę. Rozumiemy, chodzi o to, żeby nawet analfabeta odróżnił ogłoszenie o godzinach trzepania dywanów od antypaństwowej ulotki.

Jednym Zdaniem:

25 czerwca mieszkańcy Radomia składali kwiaty pod Pomnikiem Czerwiec 76; na szarfach napisy, m. in.: "Solidarność SM Ustronie", "Solidarność RWI".

W rocznicę Czerwca 56 i 76 mieszkańcy Warszawy gromadzili się wokół krzyża na placu Zwycięstwa, składali kwiaty, palili świece, śpiewali pieśni religijne.

16 czerwca w IBJ w Swierku rozrzucono i naklejano ulotki "Solidarność" a o godz. 12:00 włączono syreny alarmowe.

13.06 nad wiaduktem kolejki podmiejskiej Warszawa-Otwock w wylotu ulicy Płowieckiej wisiał przez krótki czas transparent "Solidarność"; następnie nocy pojawił się drugi, zawieszony na linii wysokiego napięcia — żeby go zdjąć 15.06 w godz. 8-8:40 zatrzymano pociągi.

14.06 w domu towarowym "Sawa"

w Warszawie unosił się balon z napisem "Solidarność".

W Hucie "Warszawa" systematycznie pojawiają się nalepki "Solidarność jest i będzie"; oficjalne plakaty stempluje się znakiem żółwia i swastyki.

Pod koniec czerwca w Pałacu Staszica, siedzibie warszawskiego PAN rozklejono hasła: "Solidarność jest i będzie".

13 czerwca w Białymstoku odbył się na wezwanie Tymczasowej Komisji Regionalnej protestacyjny spacer po ulicy Lipowej, w wielu dzielnicach miasta rozrzucono ulotki, malowano hasła.

W białostockim kombinacie "Fasty" na kominie wisiały przez całą pierwszą zmianę 12 czerwca flagi Polski, "Solidarność" i papieska. Zdjęta je dopiero specjalnie zawezwana grupa żołnierzy.

Radio "Solidarność" Poznań nadało 11 czerwca swój drugi, 10-minutowy program.

W maju ukonstytuowało się Tymczasowe Prezydium Podregionu Grudziądz.

Zwroty prasy w Poznaniu wynoszą — jak podaje "Biuletyn Wielkopolski" nr. 11: "Gazeta Poznańska" 3,5 tys. (5% nakładu), "Trybuna Ludu" — 4 tys. (8% dostaw), "Rzeczpospolita" — 3,5 tys. (30%), "Zolnierz Wolności" — 3 tys. (20%), "Dziennik Ludowy" — 7 tys. (22%), "Życie Warszawy" — 1 tys. (20%); w środy zwroty są dwukrotnie wyższe.

Wg. Z. Seligi (wypowiedź na spotkaniu z publicystami) zwroty, mimo znacznego zmniejszenia nakładów wynoszą: "Polityka" — 20%, "Rzeczywistość" — 80%, "Tu i Teraz" — 80%, "Argumenty" — 70%, gazety lokalne — 50%-60%; w środy sprzedaż spada o połowę.

("Mis" nr. 17)

Wobec groźby strajku czterech zmian wydziału P-64 Huty im. Lenina kierownictwo zgodziło się na pozostawienie krzyża ku czci górników z Wujka, zobowiązało jednak hutników, by nie składali pod nim emblematów związkowych.

W Kobylepolu na 136-metrowym kominie browaru w nocy z 27 na 28 maja pojawiła się flaga "Solidarność", którą zdołano zdjąć dopiero o 12 następnego dnia.

Członkowie NZS z Lublina powołali 15 maja Międzyzucielniani Komitet Oporu.

Aukcja prac 150 plastików warszawskich zorganizowana w pierwszej i ostatnią niedzielę maja w dzwonnicy kościoła św. Anny przyniosły 835 tys. złotych na pomoc potrzebującym.

Interpelację w sprawie ukarania osób kierujących akcją 13 maja w Krakowie i biorących w niej udział funkcjonariuszy złożył na sesji Rady Narodowej Kraków-Srodmieście przewodniczący zespołu radnych bepartijnych.

Prezisi ZG Polskiego Klubu Ekologicznego prof. T. Safer i A. Kalmus wystosowali do prezydenta Krakowa list informujący o skażeniu środowiska i masowym zagrożeniu zdrowia mieszkańców użyciem 13 maja gazów łzawiących.

O składowanie baryłek węgla lub kamieni na placu Zwycięstwa, tam gdzie była tablica ku czci pomordowanych górników, zaapelowała grupa warszawskich studentów.

Dotarła do nas propozycja zorganizowania ogólnopolskiej akcji "banknoty-ulotkami" — autorzy wzywają do stemplowania banknotów hasłami lub symbolami "Solidarność".

Committee in Support of Solidarity, 275 7th Ave., (25th floor), New York, N.Y. 10001

Sąd Uniewinnił Staruszkę Oskarżoną o Morderstwo

New Haven, Conn. (UPI) 72-letnia Emily Kruger Papuga była oskarżona o zabicie 14-letniego Johna Brady i zranienie jego kuzyna, 15-letniego Josepha Nastro, w dniu 21 października, 1980 roku.

Kobieta działała w obronie własnej. Twierdziła, że od 5 lat była w zasadzie "więźniem we własnym domu," obawiając się wyjść na ulicę, gdzie czyhał na nią chuligan, który obrzucał ją kamieniami i wyziskami.

Wyrostki z sąsiedztwa zniszczyły jej dom i groziły zemstą za jej rzekome "czary." Doprowadzona do ostateczności, kobieta chwyciła za broń i strzeliła do prowodyrów młodocianej bandy.

W środę sąd uniewinnił ją, uznając, że działała w obronie własnej.

.POLSKIE PROGRAMY RADIOWE W CHICAGO W KOLEJNOŚCI NADAWANIA

ROBERT LEWANDOWSKI
Stacja WSBC 1240 KC
Codziennie 7-8:30 Rano
2-3 Po Pol. w Niedziele
Robert Lewandowski, Właściciel

GODZINA SŁONECZNA LIDIJ PUCIŃSKIEJ
Stacja WEDC
7 Dni w Tygodniu
8:30-9:30 Rano

WCEV GŁOS POLONII 1450 AM MIGAŁA COMMUNICATIONS CORP.
Od poniedziałku do Piątku Włącznie 4:30 do 6:00 Wieczorem
Sobota 4:05 do 6:00 Wieczorem
Kierownicy i Anonsery Audycji
JÓZEF, SŁAWA i JERZY MIGAŁA

"POLSKA W MUZYCE PIEŚNI I SŁOWIE"
Stacja WOPA
W Poniedziałek 7-8 Wiecz.
Od Wtorku do Czwartku Włącznie 7:30-8 Wiecz.

ADAM GRZEGORZEWSKI
Kierownik i Zarządca

Radiowy Program APOSTOLSTWA MODLITWY POLSKICH OJCÓW JEZUITÓW w Chicago
Środa: 9:30 do 10 Wieczór
Stacja WOPA 1490AM
Niedziela: 7 do 8:30 Rano
Stacja WCEV 1450 AM
Program niedzielny rozpoczynamy MSZĄ ŚW. nadawaną bezpośrednio z naszej kaplicy Najśw. Serca Jezusa w Chicago Ojcowie Jezuici
Tel. 588-7476

GODZINA RÓŻANCOWA OJCA JUSTYNA
WOPA 1490 KC
Sobota 7:30 Rano
Niedziela 7:30 Wiecz.
O. Kornelian Donda OFMC, Dyrektor

"UNCLE" HENRY CUKIERKA SKOCZNA POLSKA MUZYKA
Sobota 8-9 Rano i 1-2 Po Pol.
WTAQ 1300 KC
Niedziela 8-9 Rano i 2-3 Po Pol.

CHET GULINSKI SHOW
Stacja WOPA 1490 KC
Sobota 12-1 Niedziela 10-1
Stacja WYLO 540 KC
Chet Gulinski, Dyr. Programów

THE PIEROGI KING RADIO POLKA SHOWS
WOPA 1490 KC
Sobota 1 do 2 Po Pol.
WTAQ 1300 KC
Sobota 3 do 4 Po Pol.
WONX 1590 KC
Niedziela 8 do 9 Rano

"KŁOPOTY SIEKIERKÓW"
Stacja WOPA 1490 KC
W Każdy Wtorek, Środę, Czwartek i Piątek 7-7:30 Wiecz.
Kierownik
BRONISŁAW ZIELIŃSKI
Anonsery
PELAGIA I BRONISŁAW MROZOWIE

Albany
WOMEN'S MEDICAL CENTER

SPECJALISTYCZNA OPIEKA ZDROWOTNA DLA KOBIECI ORAZ ZABIEGI GINEKOLOGICZNE

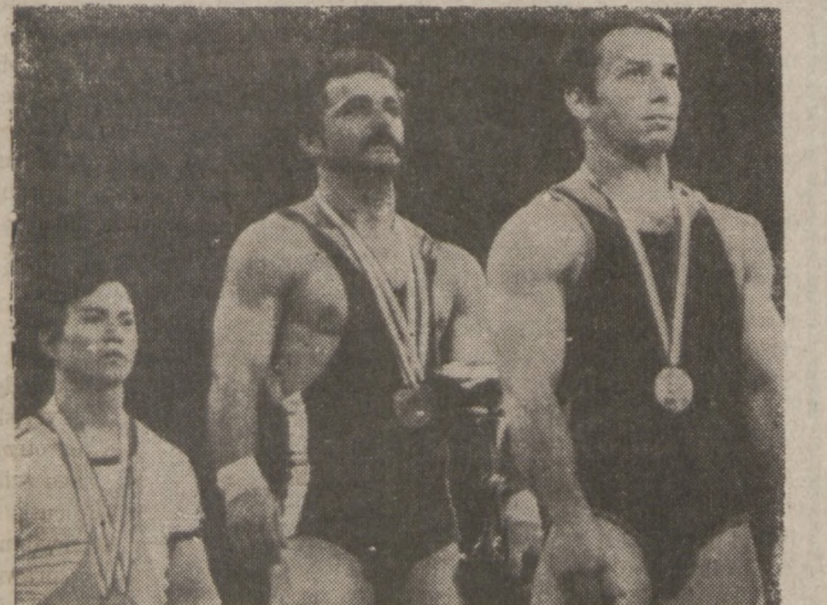
- Badania Krwi i Mocz u Cięż
- Porady Ciężowe
- Lokalne Znieczulenie i Narkoza
- Zabiegi D&C

Koszty Zabiegów i Badań Pokrywane Przez Ubezpieczenia DZWONIAĆ W JĘZYKU POLSKIM PYTAĆ O P. HALINE

725-0200 • 5086 N. ELSTON

Od Wtorku do Soboty:
8 Rano-4 Po Pol.

Czytajcie Polską prasę emigracyjną!



Na powyższym zdjęciu prezentujemy polskiego, drugiego, złotego medalistę z Lublany, Piotra Mandrę (w środku), który osiągnął na mistrzostwach świata olbrzymi sukces. Obok niego na podium: z lewej Zhao Kiniming (ChRL), z prawej Rumun Virgil Deciu. (Fot. CAF-Tanjung)

Prymas Obawia Się Zaburzeń

(Ciąg dalszy ze str. 1-ej)

(Jak podawaliśmy, Prymas Polski ma odwiedzić Stany Zjednoczone, także Chicago, po kanonizacji bł. Maksymiliana Kolbe w połowie października).

Zachodni dyplomata powiedział dziennikarzom, że Ksiądz Prymas w rozmowie z ambasadorami wyraził również silną obawę, iż rozwiązanie "Solidarności" może wywołać zaburzenia na wielką skalę. Zarówno koła dyplomatyczne jak i zachodni dziennikarze w Polsce sądzą, że na zdecydowaną postawę Księdza Prymasa w sprawie "Solidarności" złożyły się różne czynniki.

Niektóre środowiska w Polsce i za granicą zarzucały Prymasowi, że zajmuje zbyt łagodne stanowisko wobec stanu wojennego i władz partyjno-wojskowych, które dość wyraźnie zmierzają do rozwiązania "Solidarności". Równocześnie Prymas otrzymuje wiadomości od księży pracujących w parafiach, że społeczeństwo zajmuje nieugiętą postawę i domaga

Trzęsienie Ziemi w Aleutach

Golden, Colo. (UPI) — W niedzielę wieczorem zanotowano na Aleutach "umiarkowane" trzęsienie ziemi. Siła trzęsienia, jakie miało miejsce od godz. 8:47 wiecz. czasu miejscowego w niedzielę (3:47 rano w poniedziałek — czasu nowojorskiego), określona została na podziałce Richtera na 5.7.

Zmarła Stefania Eminowicz

Phoenix, AZ. — Gwiazda złotej ery zawodowego teatru polskiego w Ameryce, utalentowana polonijna córka Melpomeny, Stefania Eminowicz zmarła dnia 27 września (1982) w Phoenix, Arizona, gdzie zamieszkiwała od końca Drugiej Wojny Światowej, wycofując się ze sceny całkowicie.

Znały ją teatry naszych największych osiedli. Była to era niepodległościowej pracy, trwającej przed i po odzyskaniu wolności Polski.

Liczna i popularna prasa polonijna niosła słowo polskie w druku, teatr niósł żywe słowo polskie ze sceny jak i radia pod hasłem "wszystko dla polskości". W pracy tej, dramatycznej i narodowej Stefania Eminowicz zaskarbiła sobie miejsce wybitne i trwałe.

Między wojenny rząd polski za zasługi położone odznaczył ją dwukrotnie.

się podobnego stanowiska od Kościoła.

W tonie hierarchii kościelnej zdania są podzielone. Ordynariusz przemyski, ks. biskup Ignacy Tokarczuk znajduje się pod silnym ostrzałem prasy reżymowej za ostre wystąpienie przeciw metodom stosowanym przez władze, a szczególnie w walce z demonstrantami w dniu 31 sierpnia.

Te dwie interpretacje nie wykluczają się lecz uzupełniają, powiedział zachodni dyplomata. "Prymas wie co mówi" i jest bardzo zaniepokojony sytuacją w kraju. Jeżeli odwoła podróż do Stanów Zjednoczonych będzie to dowodem, że jego lęk przed wybuchem zaburzeń jest bardzo silny.

60 Osób Zginęło Od Wybuchu Bomby w Iranie

W Teheranie nastąpiła w piątek wieczorem potężna eksplozja. Od wybuchu bomby zginęło 60 osób, a około 700 odniosło rany. Wybuch miał miejsce w śródmieściu stolicy Iranu. Ajjatola Khomeini oświadczył, że za spowodowanie eksplozji odpowiedzialni są "hipokryci amerykańscy".

Wybuch zdemolował również 5-piętrowy budynek hotelu oraz trzy autobusy. Doniesienia o piątkowej eksplozji zaczęły napływać dopiero w sobotę.

Z raportów irańskich, przechwyconych w Ankarze, stolicy Turcji, wynika, że ładunki materiału wybuchowego zostały podłożone w ciężarówce zaparkowanej przed hotelem. Większość ofiar stanowili pasażerowie autobusu "biedni ludzie z południa" jak stwierdza komunikat. Około 400 osób zostało zwolnionych ze szpitali, po dokonaniu opatrzeń. Ponad trzysta pozostaje jednakże nadal w szpitalach.

W wyniku eksplozji przerwana została częściowo łączność telefoniczna i telegraficzna w głównej centrali pocztowej Teheranu.

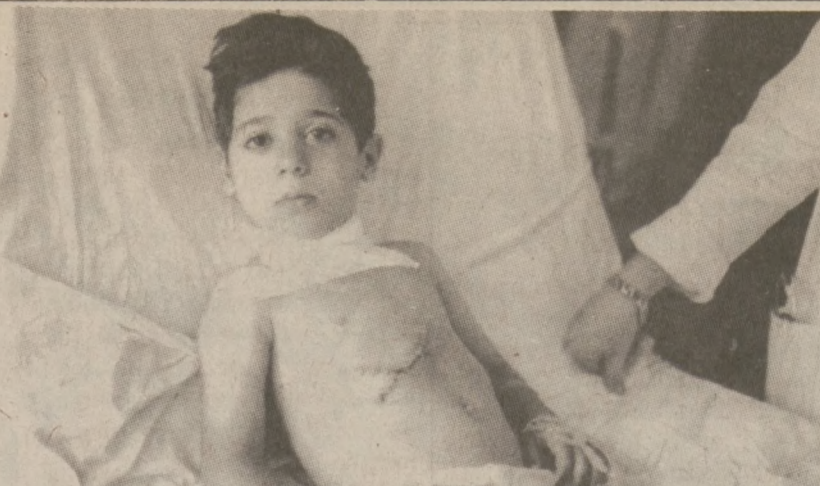
Władze irańskie zrzucają winę za wybuch na "najemników amerykańskich", bądź też na partyzantów spod znaku Mojahideena Khalq — głównego przeciwnika obecnego reżymu.

Przebywający w Paryżu przywódca ruchu Massoud Rajawi Mojahideen oświadczył jednakże, że eksplozja została spowodowana przez samego Khomeiniego, celem "przetarcia drogi do podjęcia jeszcze bardziej brutalnych aktów represji".

Smierć w Basenie

Uczeń Quigley Preparatory Seminary South, zmarł nagle w chwili po skożeniu do basenu szkolnego.

Jak dotąd nie wiadomo co było przyczyną śmierci.



BERJRUT. — Ofiara bomby podłożonej w samochodzie na ulicy Bejrutu. Dziecko odniosło obrażenia szyi i palców. Obecnie przebywa na leczeniu w American University Hospital. (UPI)

Atak Na Izraelskich Żołnierzy

(Ciąg dalszy ze str. 1-ej)

Premier Izraela, Menachem Begin zwołał dziś nadzwyczajne posiedzenie gabinetu, by omówić ostatnie straty i podjąć odpowiednie akcje.

Specjalny wysłannik prez. Reagana na Bliski Wschód, Philip Habib zakończył w niedzielę dwudniowe rozmowy z przywódcami syryjskimi w Damaszku na temat wycofania z Libanu 25,000 żołnierzy syryjskich i 70,000 izraelskich. Przedstawiciele władz syryjskich poinformowali Habiba o gotowości do odwołania swych wojsk pod warunkiem, że w tym samym czasie wycofają się również Izraelczycy. Izrael ze swej strony domaga się by wraz z wojskami syryjskimi opuścili Liban oddziały palestyńskich bojowników, których według ocen Izraela — liczebność dochodzi do 10,000 ludzi. Syria twierdzi, że nie posiada kontroli nad tymi ludźmi, a więc nie może gwarantować ich ustąpienia.

Wyrażając przekonanie, że Palestynczycy mogą działać jedynie przy pomocy i protekcji Syryjczyków, wla-

Habib Zabiega o Współpracę Egiptu

Kair (NYT) — Specjalny wysłannik prez. Reagana na Bliski Wschód Philip Habib, spotkał się pod koniec ub. tygodnia z ministrem spraw zagranicznych Egiptu, Kamalem Hasanem Ali, by zapewnić go o osiągnięciu porozumienia na temat wycofania z Libanu wojsk syryjskich i izraelskich, w ciągu kilku najbliższych tygodni.

Ostatnio Egipt wzywał Stany Zjednoczone, by użyły wszystkich dostępnych środków i wpływów do skłonienia Izraela, by wycofały swe wojska z Libanu, tak szybko, jak to możliwe.

Habib podróżuje obecnie po Bliskim Wschodzie, prowadząc z przywódcami krajów arabskich dyskusje na temat sytuacji w Libanie i zdecydowanego stanowiska USA w sprawie doprowadzenia do pokoju drogą adopcji inicjatywy pokojowej Reagana.

Zródła egipskie doniosły, że Habib zwrócił się do min. Ali z prośbą o zachęcenie Jordanii i Palestyńczyków do przyłączenia się do procesu pokojowego nakreślonego przez prez. Reagana. Nie jest pewne, co Kair może zrobić w tej sprawie, ponieważ z chwilą podpisania porozumienia pokojowego w Camp David z Izraelem, Egipt jest uważany przez większość państw arabskich za kraj niegodny zaufania. Przedstawiciele władz egipskich twierczą jednak, że utrzymują dość poprawne kontakty z wpływowymi Arabami, między innymi z królem Jordani, Husseinem i przywódcami Palestyńskiej Organizacji Wyzwolenia.

Trwają Strajki Nauczycieli

(UPI) — Strajki nauczycieli nadal trwają w New Jersey, New Yorku, Pensylwanii, Michigan i Illinois. Bierze w nich udział 3,200 nauczycieli. Głównym powodem odmowy przystąpienia do pracy jest sprawa podwyżek płac. Nauczyciele z innych okręgów szkolnych zapowiadają wyjście na strajki. W niektórych częściach kraju władze szkolne zabiegają w sądach o wydanie nauczycielom nakazu powrotu do pracy.

Dlar Zwyżkuje

London (UPI) — Dolar osiągnął najwyższą cenę od 21 czerwca 1977 r. na giełdzie w Tokio (w stosunku do japońskiego jena) i wykazuje tendencję zwyżkową w stosunku do walut europejskich.

Cena złota spadła w Zurychu z \$406.50 do \$401.50, w Londynie z \$406.50 do \$401.25.

Problem Oczyszczenia Wielkich Jezior

(Canadian Scene) — International Joint Commission jest zdania, że zagadnienie oczyszczenia Wielkich Jezior znacznie szybciej i pomyślniej byłoby rozwiązane, gdyby postępowano w myśl zasad porozumienia Great Lakes Water Quality, zawartego w 1978 r.

Komisja (IJC), w skład której wchodzi przedstawiciele USA i Kanady, posiada swe biura w Ottawie, Windsor i w Washingtonie. Została ona powołana do życia po ratyfikowaniu w 1909 r. umowy dotyczącej wód granicznych i jej zadaniem jest rozstrzygnięcie sporów, powstających w związku z użytkowaniem tych śródlądowych wód przez oba państwa.

Boundary Waters Treaty stanowi porozumienie pomiędzy Kanadą i USA na podstawie zasady, że żadne z nich nie będzie użytkowało ich ze szkód dla drugiego. Pewna ilość rzek znajduje się na obszarach obu państw, jak np. Columbia w Brytyjskiej Kolumbii i stanie Waszyngton, Red River w Manitobie, Minessocie i Północnej Dakocie, czy St. Lawrence w Ontario i stanie Nowy Jork.

Wielkie Jeziora objęte zostały działalnością IJC na podstawie umowy z 1978 r. Jak jest to ważne, można zorientować się z faktu, że około 27 mln ludzi żyje w obszarze Wielkich Jezior i około 20 mln używa ich pitnej wody.

Obecnie jeziora te są fatalnie zanieczyszczone przez przemysł i rolnictwo, w tym substancjami wysoce toksycznymi. Jest to niebezpieczne nie tylko dla zdrowia ludzi, ale również dla przemysłu rybackiego, posiadającego roczny obrót w wysokości około \$1 mld.

W ostatnim raporcie IJC podaje, że istnieje pewien postęp szczególnie, jeżeli chodzi o kontrolę w dziedzinie zatruc fosforami. Problem ten zaczął uwidaczniać się w latach sześćdziesiątych i wczesnych siedemdziesiątych. Substancje te wpływały na rozrost roślin wodnych, absorbujących tlen, w wyniku czego zaczęło to odbijać się niekorzystnie na rybostanie. Pod koniec lat sześćdziesiątych jezioro Erie określono jako "martwe" w związku z tym zjawiskiem.

Większość ośrodków miejskich zainstalowała ochronne urządzenia, które zapewniły bezpieczny poziom substancji fosforowych w ich wodach.

Raport jednak mówi, iż substancje te są wciąż toksyczne i nadal niebezpieczne. Ludność tych obszarów cierpi również z innego powodu. Wiele już dokonano dla ustalenia powodów zanieczyszczenia. Nawozy, używane przez rolników w pln. wsch. Ohio i pd zach. Ontario przedostają się do wód jezior.

Podobnie przedstawia się sprawa z zanieczyszczeniami przemysłowymi. Znana jest przybliżona liczba za-

Spadła z 14 Piętra

W piątek z 14 piętra spadła 18-miesięczna dziewczynka, ponosząc śmierć na miejscu. Dziecko zostało pozostawione w domu bez opieki na kilka minut.

Prawdopodobnie wydrapała się na parapet otwartego okna, straciło równowagę i spadła.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mój, ojciec, syn, brat i zięć nasz s.p.

Adam T. Janus

(brat śp. Stanisława, szwagier śp. Theresa (Teresy) nagle pożegnał się z tym światem, opatrzony Św. Sakramentami, dnia 29 września 1982 roku, o godz. 3:15 po południu przeżywszy lat 27. Pogrzeb odbędzie się we wtorek dnia 5-go października o godzinie 9:00 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 6000 N. Milwaukee Ave. do kościoła Św. Jacka, msza św. o godzinie 10:00 rano, a stamtąd na cmentarz Maryhill na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pograżeni: Teresa (z domu Madej) żona, Kasia córka; Tomuś synek; Tadeusz i Alojza rodzice, Józef i Elżbieta brat i bratowa; Zofia i Marian Czyż siostra i szwagier, bratanki, bratanice, siostrzeńcy i siostrzenice; Stanisława i Bronisław Madej teściowie, Piotr i Helena Wardała wujek i wujenka, Rozalia Sliwa ciotka, a w Polsce: Helena Wantuch, Maria Chrabaszcz ciotki z rodzinami, Józef Janus i Edward Bisek wujkowie z rodzinami, kuzynki i kuzyni wraz z całą rodziną. Pogrzebem zajmuje się Zakład Pogrzebowy B.F. Malec i Synowie. Telefon 774-4100.

kładów zanieczyszczających. Wynosi ona około 4 tysięcy.

Biorąc to wszystko pod uwagę, Anne Gorsuch, prezeska organizacji amerykańskiej, zajmującej się obroną środowiska naturalnego (EPA), tak oto wypowiedziała się na ten temat w wywiadzie udzielonym 13 sierpnia w Waszyngtonie:

"Będziemy dążyć do oczyszczenia jezior przy użyciu metod i środków, jakie zostały dane do dyspozycji przez Kongres. W pierwszym rzędzie ustalimy, kto w sektorze prywatnym odpowiedzialny jest za ten stan rzeczy i polecimy mu, by natychmiast zajął się zapobieganiem dalszemu zanieczyszczeniu wód jezior. Gdy okaże się, że zanieczyszczenie nadal, na walkę z nim przeznaczymy fundusze rządowe..."

Do chwili obecnej ustaliliśmy nazwy 160 zakładów zanieczyszczających wód, 50 z nich w 20 rejonach już pracuje nad zapobieganiem zanieczyszczeniu wód jezior..."

Gorsuch przyznała, iż dotychczas za mało wywierało się w tym kierunku nacisków, choć ze strony USA powzięta została w tym zakresie znacznie poważniejsza akcja.

Ponieważ przeważająca część zanieczyszczeń Wielkich Jezior powodowana jest przez USA, zwłaszcza przez potężny przemysł Detroit, znajdujący się na wybrzeżach jeziora Erie, udział ich w oczyszczaniu powinien być kluczowy.

Kanada też nie jest tu bez winy. Zanieczyszczenie powstające w rejonie Samii, Oshawy i Niagara Falls jest również poważnym zagrożeniem IJC podkreśliła, że jedynie tylko w wyniku ścisłej współpracy obu krajów będzie można to palące zagadnienie rozwiązać pomyślnie.

Ben Malkin

Uprowadzenie Irańskiego Samolotu Wojskowego

Sharjah, United Arab Emirates (UPI) — Irański wojskowy samolot transportowy Herkules C-130 został uprowadzony w czasie lotu nad terytorium Iranu. Jak się przypuszcza sprawcami porwania jest dwu Irańczyków.

Samolot wraz z 79 osobami na pokładzie przeleciał nad zatoką Perską lądując następnie na lotnisku międzynarodowym w Dubaju w Zjednoczonych Emiratach Arabskich. Porywacze zwolnili tutaj grupę 26 dzieci i 19 kobiet oraz poprosili o azyl w Stanach Zjednoczonych.

Jednakże gdy władze lokalne w Dubaju odmówiły negocjacji porywacze skierowali samolot na odlegle o 20 mil lotnisko w Sharjah. Samolot dokonał tankowania paliwa, a następnie wystartował wraz z pozostałymi 34 osobami na pokładzie w nieznanym kierunku.

Jak informują przedstawiciele policji w Dubaju, choć nie wiadomo czy porywacze są uzbrojeni, jednakże w rozmowach z policją groziły użyciem siły w stosunku do pasażerów. Przypuszcza się, że w samolocie znajdują się oprócz irańskich oficerów i żołnierzy także rodziny porywaczy.

"Zabiłem Tylko Piętnastu Palestyńczyków"

Tel Aviv (ST) — Telewizja izraelska wyświetliła w niedzielę wywiad z mężczyzną, zidentyfikowanym jako komendant chrześcijańskiej milicji w Libanie.

O masakrze w obozach dla palestyńskich uchodźców człowiek ten wypowiadał się z dużą "swobodą", twierdząc, że zbyt wiele hałasu robi się wokół "tak nieistotnej" sprawy. "Sam byłem w Chatilla i Sabra, zabiłem tam tylko 15 Palestyńczyków, zresztą zawsze będę ich zabił. Sądzę, że zginęło około 200-300 uchodźców. Znaczną przesadą jest określenie tej akcji jako masowe morderstwo. Ostatecznie jest wojna".

Mężczyzna ów powiedział, że wcale nie czuje się odpowiedzialny za tragiczne wydarzenia i uważa, że byłoby dużą niesprawiedliwością, gdyby winiono za nie jego i jego ludzi. "Gdyby świat nie chciał do tego dopuścić, rząd powinien powstrzymać nas. Cały świat jest odpowiedzialny za wypadki w Chatilla i Sabra" — mówił komendant, 24-letni inżynier, mający podobno bliskie powiązania z Eliassem Shuwikah, zidentyfikowany jako dowódca oddziałów chrześcijańskich falangistów, które dokonały masakry w obozach Palestyńczyków w dniach 16-18 września.

Z powodu śmierci mamy składamy panu Zbigniewowi Frania oraz pani Zosi Boris serdeczne wyrazy współczucia.

Alex i Janina



Dzisiaj rano w Sacramento, California odbył się pogrzeb śp.

Władysława Paradzińskiego

INŻYNIERA

(syna śp. Michała i Eleonory Paradzińskich oraz brata śp. Amelii Bilek) który zmarł 29-go września, 1982 roku.

Śp. Paradziński był znanym działaczem na terenie Chicago w kołach młodzieży Związku Narodowego Polskiego.

Zmarły pozostawił żonę Anielę; synów Ryszarda i Eugeniusza; siostrę Janinę Migalę, szwagrow Bonawenturę Migalę i Romualda Bilek.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy syn, brat, zięć i szwagier nasz, śp.

Stanisław Janus

(mąż śp. Teresy [z domu Tarasiewicz], brat śp. Adama)

nagle pożegnał się z tym światem, opatrzony Św. Sakramentami, dnia 29-go września 1982 roku, o godzinie 8:15 wieczorem, przeżywszy lat 25.

Pogrzeb odbędzie się we wtorek, dnia 5-go października, o godzinie 9:00 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 6000 N. Milwaukee Ave., do kościoła Św. Jacka, msza św. o godzinie 10-ej rano, a stamtąd na cmentarz Maryhill, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pograżeni:

Tadeusz i Alojza, rodzice; Józef (Elżbieta) i Teresa, brat i bratowa; Zofia i Marian Czyż, siostra i szwagier; bratanki, bratanice, siostrzeńcy i siostrzenice; Jan i Helena Tarasiewicz, teściowie; Władysław i Robert, szwagrowie; Piotr i Helena Wardała, wujek i wujenka; Rozalia Sliwa, ciotka; a w Polsce: Helena Wantuch i Maria Chrabaszcz, ciotki z rodzinami; Józef Janus i Edward Bisek, wujkowie z rodzinami; kuzynki i kuzyni; wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się: Zakład Pogrzebowy B.F. Malec i Synowie, telefon 774-4100.

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza córka, siostra, synowa nasza, śp.

Theresa (Teresa) Janus

(z domu Tarasiewicz) (żona śp. Stanisława, bratowa śp. Adama)

nagle, pożegnała się z tym światem, opatrzona Św. Sakramentami, dnia 1-go października 1982 roku, o godzinie 1:15 po południu, przeżywszy lat 20.

Pogrzeb odbędzie się we wtorek, dnia 5-go października, o godzinie 9-ej rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 6000 N. Milwaukee Ave., do kościoła Św. Jacka, Msza św. o godzinie 10-ej rano, a stamtąd na cmentarz Maryhill na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pograżeni:

Jan i Helena Tarasiewicz, rodzice; Władysław i Robert, bracia; Tadeusz i Alojza Janus, teściowie; Ks. Władysław Tarasiewicz, Jan Nowogrodzki, wujowie; Józefa i Teresa, ciotki; Franciszek i Danuta Tarasiewicz, wujek z żoną; Darek i Tomek, kuzyni; Ks. Edward Wojciechowski, chrzestny ojciec; Józef i Elżbieta Janus, szwagier i szwagierka; Zofia i Marian Czyż, Teresa Janus, szwagierki i szwagier; a w Polsce: Genia i Irena, ciotki z rodzinami; Stanisław i Kazimierz Worona, wujkowie z rodzinami; Stanisława i Walerian Nowogrodzki, wujek z żoną i córką Czesława oraz kuzyni i kuzynki; wraz z całą rodziną.

Rozmowy Sowiecko-Chińskie

Pekin (UPI) — Do Pekinu przybył dziś sowiecki wiceminister spraw zagranicznych Leonid Illiczew. Jest to pierwsza oficjalna wizyta w Chinach przedstawiciela rządu sowieckiego, od czasu, gdy Pekin zawiesił w r. 1978 rozmowy pomiędzy obu mocarstwami komunistycznymi.

Wysłannik sowiecki zabiega o zgodę Chin na wznowienie zawieszonych w r. 1979 rozmów. Pekin zerwał wówczas rozmowy na znak protestu z powodu przeprowadzonej przez Sowietów inwazji Afganistanu, zachodniego sąsiada Chin.

W międzyczasie Chiny nie dały pod żadnym względem do zrozumienia, że dążą do złagodzenia napięcia, panującego wzdłuż liczącej 4,500 mil granicy pomiędzy obu krajami. Na granicy tej stacjonuje 1,5 mil. żołnierzy chińskich. Po drugiej stronie granicy, trwa w pogotowiu jedynie 400-tysięczna armia sowiecka, dysponująca jednakże o wiele wyższym stopniem wyszkolenia, siły ogniowej oraz możliwością szybkiego poruszenia się.

Złagodzenie istniejącego napięcia, zezwoliłoby Chinom na przetrzenie olbrzymiego wysiłku, przeznaczanego na zbrojenia, na inne dziedziny życia i odciałyłoby w znacznym stopniu ekonomię tego kraju. W chwili obecnej Chiny przeznaczają ogromne sumy pieniędzy i materiału na utrzymanie półmilionowej armii stacjonowanej wzdłuż granicy północnej. Umiarkowani w swych poglądach przywódcy chińscy dążą do unowocześnień ekonomii kraju, co jest bardzo trudne do zrealizowania w obecnej sytuacji, pełnej napięcia i ewentualnego zagrożenia ze strony Związku Sowieckiego.

Zarówno oficjalnie jak prywatnie, przywódcy chińscy dają ostatnio do zrozumienia, że Chiny pragną zachować nieco dalszy dystans w stosunku do Stanów Zjed. Zwrot ten stanowi wynik poważnych przemysłów i analiz polityki zagranicznej, prowadzonej w ciągu ub. roku.

Dyplomaci zachodni uważają, że wizyta przedstawiciela sowieckiego w Chinach, "jest częściowo wyrazem dążeń przywódcy chińskiego Denga Xiaopinga, któremu twarogłowi zarzucają zbyt daleko idące wychylanie się w kierunku zachodnim.

Dzierżawcy Mieszkań Domagają Sie Nowego Zarządzenia

Przedstawiciele grupy dzierżawców mieszkań oraz organizacji społecznych, zapowiedzieli rozpoczęcie akcji mającej na celu walkę o zatwierdzenie przez radę miejską nowego prawa odnośnie dzierżawienia mieszkań. Ald. David Orr (49 warda) przedstawi w końcu tego miesiąca propozycję nowego zarządzenia miejskiego odnośnie wynajmowania mieszkań.

Propozycja ta między innymi odnosić się będzie do sprawy wzrostu (proporcjonalnej) czynszów mieszkaniowych, podpisywania odpowiednich umów na dzierżawienie mieszkań oraz prawo skarczenia właściciela, jeśli stan wynajmowanego mieszkania jest nieodpowiedni.

Skazany Na 30 Dni Więzienia Za Kradzież Dokumentów

20-letni Richard A. Marose, były mieszkaniec Chicago, został skazany na 30 dni więzienia za kradzież tajnych dokumentów z firmy Eastern Capital z Bostonu, w której ostatnio pracował. Oblicza się, że wartość tych dokumentów wynosiła \$200,000. Marose próbował sprzedać je agentowi konkurencyjnej firmy za \$6,000. Okazało się, że agentem drugiej firmy był "podstawiony" pracownik FBI, który przyczynił się do aresztowania Marose. Marose otrzymał ponadto wyrok trzech lat w zawieszeniu oraz nakaz odpracowania 120 godzin pracy za darmo dla środowiska.

OBSZERNE informacje przeczytasz i najlepsze zdjęcia zobaczysz w Dzienniku Związkowym.

Kolory Złotej Jesieni

Drzewa i krzewy w okolicach Chicago zaczynają przybierać kolory jesienne.

Zdaniem specjalistów, "złota jesień" przybyła do nas stosunkowo szybko, ponieważ od dłuższego czasu mieliśmy mało deszczu. Brak dostatecznej ilości wody przyspieszył zmianę koloru liści — złocą się teraz, czerwienią.

Nie trzeba wyjeżdżać daleko, aby podziwiać kolory jesieni.

Znaleziono Zwłoki Kobiety

W mieszkaniu, w południowej stronie miasta, w niedzielę rano znaleziono zwłoki 28-letniej Rhonda Barnes. Zwłoki znalazła siostra ofiary. Policja podaje, że nie zauważono śladów włamania do mieszkania i jak narazie powód zamordowania Barnes nie jest znany. W mieszkaniu przebywało 14 miesięczne dziecko ofiary — dziewczynka, której nic się nie stało.

Poszukuje Pracy

ZAOPIEKUJE SIE DZIECKIEM W MOIM DOMU mieszkanie suche, słoneczne, czyste. Starsza, odpowiedzialna pani, "baby sitter". Okolica Avers-George (Jackowo). Tygodniowo \$50. 252-7842 po 4-tej.

Pomoc Domowa

BABY SITTER Live in motherly person for 2 children and housekeeping. Room, board & salary. English speaking preferred. Call 934-1966 OR 382-2402

CHILD CARE

Light housekeeping. 3 to 5 days a week. Southwest area. Must speak English. Phone evenings. 920-0855

"LIVE IN COMPANION" Woman needed to be companion of sweet, handicapped lady in early 60's. Light cooking and housekeeping. Salary, plus room and board. Must speak English. Ideal situation for right person. PHONE 231-7526

LIVE-IN BABYSITTER

Over 50 preferred. Roselle area. Salary, room and board. Weekends off. 893-0553 After 7 pm.

PRACE DOMOWE Z ZAMIESZKANIEM LUB BEZ Opieka nad starszymi albo dziećmi. \$200-\$250 tyg. Dzwonić 9 rano-9 wiecz. **BERIS EMPLOYMENT** 4962 N. Milwaukee • 736-9448

POTRZEBNA pomoc do starszej kobiety. Zmieszkała. Angielski nie wymagany. 678-5077.

Praca Żeńska

ENGLISH SPEAKING SUPERVISOR Between 25 & 40 Lady for working and supervising crew. Must translate to other workers, good English necessary. Non-English speaking do not apply. Salary open for right person. Northern suburbs. Call after 7:00 p.m. 743-4654

POTRZEBNE OPERATORKI

Przemysłowych maszyn do szycia. Szycie plastiku i brezentu (canvas). 470-0303

SECRETARY

Mfg. Co. located vicinity Grand & Kedzie requires girl for general office which includes typing, lite bookkeeping, switchboard. — Good hours & working conditions. Call Bob: 826-1220.

LPNS NEEDED

for psycho-social rehab. facility. Full and part-time. Good benefits, competitive salary. Call K. Becker. 334-6601 E.O.I.E.

WOMEN

To operate mechanical fastening machines. Must have excellent head and eye coordination. Assembly experience helpful. Good working location. We also need 2 experienced female assemblers for small delicate parts. Experience is a must. English necessary. CALL 248-7666

PRACA dla szybkiej i sprytniej. Sprzątanie mieszkań i domów. Ubezpieczenie. Dzwonić po 6 wieczorem, 247-0752

Praca

PART-TIME BARTENDER NEEDED

For North-West side tavern. Week-day afternoons and weekend evenings. Must speak English. Call 10 A.M. to 12 Noon only. 725-4844

PRACA NA PART TIME

W domu w godzinach zależnych od ciebie. Pomocna znajomość w języku angielskim. Po informacji zgłoś się we wtorek o 8:00 p.m. do sali SPK. 3242 N. Pulaski.

BUS DRIVERS

We need experienced Bus or Truck Drivers. Must have a min. of 3 yrs. experience without an accident or moving violation. Extra board system. For more information call: DON WALTER or DEBBIE SCANLAN 454-7829

Continental Air Transport

300 N. Des Plaines St., Chicago Equal Opportunity Employer

KSIĘGARNIA POLONIA

Poszukuje pracownika znającego literaturę polską, język angielski. Wymagane doświadczenie na samodzielnym stanowisku pracy. OFERTY PISEMNE: 2886 Milwaukee Ave., Chicago, Ill. 60618

PRESSER men's and ladies' clothes. Experienced. English required. Palatine Drive-In Cleaners. 114 W. Colfax, Palatine.

NEED ADDITIONAL INCOME

No special Ed background needed, we will train through our professional training program. Unlimited income, golden opportunity. Contact Mrs. Smith. 445-5000-01

Terrific Openings In Missouri

REGISTERED NURSES LICENSED PRACTICAL NURSES NEEDED In Excelsior Springs City Hospital and CONVALESCENT CENTER. WE ARE a Progressive 49 Bed Hospital with New 60 Bed Convalescent Center Attached.

WE HAVE Openings for RN's and LPN's in both Facilities. Come Join Our Team Nursing Concept. Affluent Bedroom Community—(Only 25 Miles from Kansas City). RELOCATION ALLOWANCE.

Check These Attractive Benefits:

- Hospital Insurance
- Dental Insurance
- Pension Plan
- Life Insurance
- Sick Leave Plan
- Holidays (8)
- Shift Differential
- Competitive Salary
- Pharmacy Discount
- Education Assistance

Send resume to Director of Nurses: EXCELSIOR SPRINGS CITY HOSPITAL 1700 Rainbow Blvd.

Excelsior Springs, Missouri 64024 (816)637-6081 Ext. 212 or 272 Equal Opportunity Employer

Praca Męska

POTRZEBNI pracownicy do prac kontraktorskich i wykończeń wnętrz. Z doświadczeniem Amerykańskim. Dzwonić po 7 wieczorem 342-7531.

POTRZEBNY pracownik z doświadczeniem do prac betonarskich. Tel. 275-2338.

POTRZEBNI pracownicy do sidingu ze znajomością stolarki. 889-5095 lub 860-7139, po 8-jej wieczór.

HANDY MAN

Experienced for shop and small building. \$5.50 an hour. Call: 366-8283 — 6 to 8 daily.

SPRAY PAINT FOREMAN

Must have at least 10 years experience as a Sprayer and Foreman. Good work background. Must speak English. Call for appointment: 826-7373 Ask For Frank

NEEDED AT ONCE NIGHT WATCHMAN

With Light Duties (Near Loop Location) WRITE TO BOX 431-Z 223 W. WASHINGTON ST. 2nd Floor Chicago, IL 60606

DISHWASHER needed for restaurant in Park Ridge. 696-2993.

POTRZEBNY elektryk, min. roczna praktyka w Stanach. \$4 na początek. Dzwonić 6-8 p.m. 622-6733.

POMOCNIK PIEKARZA

Zgłaszać Sie Osobiście Lub Dzwonić: **GRÖDES BAKERY** 5355 W. North Ave. • 637-8608

POTRZEBNI PRACOWNICY

Do kontraktora. Muszą umieć wykonywać prace na zewnątrz i wewnątrz budynków. Wymagane doświadczenie. Tel.: 776-3022

Naprawa TV

NAPRAWA telewizorów kolorowych, bialo-czarnych. Gwarancja. 736-5605.

Kontraktorzy

DACHY — FUGOWANIE OBICIA ALUMINIOWE — RYNNY — BETON — OKNA SZTORMOWE WSZELKIE PRZERÓBK

Damo Kosztorysy — Polska Firma Ubezpieczenia i Pod Bondem 100% Gwarancja HENRY SEJDAK, Właśc. **H & S HOME IMPROVEMENT CO.** 891-5959 • Domowy: 775-6644

Lekcje

UŻYWAJĄC LABORATORIUM NAUKI JEZYKA

Możecie opanować język angielski w ciągu 4 miesięcy. Idealne dla osób pracujących i nie mających czasu uczęszczać do szkoły. Zainteresowani proszę dzwonić i pytać o Ewe. 631-7061 Tel. Rano-12 — i Wieczorem od 10

AUTO

HORNET '74 AMC, sprzedam. Tel. 282-0453.

Zguby

ZAGINAŁ paszport — Stefan Zerański. 772-8010.

Rummage Sale

GIGANTYCZNE RUMMAGE SALE W Winnetka — narożnik Maple/Oak W czwartek, 7 paźd. of 7 am-5 pm. Darmo dojazd autobusem od stacji Linder Ave. "L"-Wilmette, między 6:30-5:30 pm. Drogocenne rzeczy, meble, ubrania, rzeczy domowe. Będą sprzedawane zakaski.

Wycieczki

Ciekawa i Tania WYCIECZKA LUKSUSOWYM AUTOBUSEM DO ST. LOUIS, MO. Zwiędzamy przepiękne jaskinie, brame St. Louis, Grotę Matki Boskiej Snieżnej, Katedrę z największą na świecie mozaiką, spływ rzeką Mississippi i wiele innych atrakcji. 2 Dni — Odjazd 9 Października — AMERPOL TRAVEL SERVICE 4722 W. Belmont Chicago 545-3443

Domy

2½ STORY HOUSE possible in-law, newly sided and remodeled. Wall to wall carpeting, newly landscaped yard w/6 ft. fence. Complete privacy. Owner being transferred. Please call: 889-5368

Do Wynajęcia

4 - KA, 2 SYPIALNIE. Milwaukee-Kimball. \$230 miesięcznie plus depozyt. 489-4495.

3 BEDROOMS, 2nd floor. 5600 W. — 5600 N. 283-2806.

4 ROOMS, 2nd floor. \$225. 4400 W.-2200 N. Gas heat. 453-7206.

2000 North — 3300 West 1 sypialniowe apartamenty do wynajęcia. Czysty budynek, przyjemna atmosfera. \$220.00 — \$230.00 miesięcznie, łącznie z ogrzewaniem. Blisko "Eastern Right Churches". Dzwonić przed 7 wieczorem. 235-3978

PRZYJMĘ pana na wspólne mieszkanie. Cicero-Fullerton. 889-7391.

NEAR GOLF MILL SHOPPING CENTER

Faces lge. courtyard. 1 bdrm. eat-in kit., din. rm. x-lge. liv. rm. on 1st floor. Heat, water and gas free. All major applc. included. \$395/mo. 635-7594

DO WYNAJĘCIA OKALICA BELMONT I WESTERN

Duży pokój z łazienką, oddzielne wejście. Niema kuchenki, jest elektryczny mały piecyk do gotowania (hot plate). Także 4 pokojowy apartament z 2 sypialniami; na pierwszym. Lokator sam ogrzewa. Wolny dorosłych. Bez zwierząt. Wymagane referencje. Proszę dzwonić po 5 p.p. 248-9608 albo 327-9765



BEJRUT. — Amerykańska piechota morska w akcji poszukiwania min i niewypałów na plaży w stolicy Libanu. (UPI)

O Trudnościach Szkockich Pionierów w Kanadzie

(Canadian Scene) — Budowa nowego życia w obcym kraju, daleko od miejsca urodzenia, z całą pewnością nie jest łatwym zadaniem.

Udręki pionierów, którzy przybyli do Kanady przed stu i więcej laty były znacznie większe, niż można sobie dziś wyobrazić.

Jednym z przykładów tego jest historia heroizmu i wytrwałości szkockich osadników, którzy podłożyli fundament pod dzisiejszą Manitobę we wczesnych latach ubiegłego stulecia.

Był to okres, kiedy setki dzierżawców farm w Szkocji zmuszonych było przez właścicieli gruntów do opuszczania ich, ponieważ w związku z gwałtownym wzrostem tkalictwa potrzebne one im były na pastwiska dla mnożących się stad owiec. Byli wśród nich tacy, którzy litowali się nad losem dzierżawców i ich rodzin, które z dnia na dzień traciły dach nad głową i źródło utrzymania, większość jednak zachowywała się obojętnie.

Jednym z pierwszych był Earl of Selkirk, będący głównym udziałowcem Hudson's Bay Company. Postanowił on wysłać pozbawione domu i pracy rodziny farmerskie do Kanady i osiedlić je tam wzdłuż Red River.

Pierwsza mała ich grupa przybyła do Kanady w 1812 r. i rozpoczęła budowę osiedla w widłach rzek Red i Assiniboine. Zadanie to nie było łatwe, kłopoty ich jednak były niewielkie, w porównaniu z tymi, z jakimi spotkała się druga z kolei, znacznie większa partia imigrantów, przybyłych w następnych roku.

Ich podróz przez Atlantyk przypadła na wyjątkowo burzliwy okres i z tego powodu przybyli oni na obszary Hudson's Bay pod koniec letniego sezonu. Statek ich miał olbrzymie trudności spowodowane lodami i nie było możliwości wysadzenia pasażerów na ląd w York Factory, gdzie czekały na nich kwatery i zapasy żywności. W końcu wylądowali oni w miejscu, gdzie dziś znajduje się Churchill. W tym czasie było to ponure pustkowienie, nieurodzajne i jalone. Było to w 1818 r.

Osadnicy mieli bardzo mało czasu, by przygotować się do przetrwania mroźnej, arktycznej zimy, która stała za progiem. W następnych miesiącach musieli oni toczyć walkę o życie, nie mając dachu nad głową i dostatecznych zapasów żywności. Co najmniej 12 z nich zginęło z głodu i zimna do wiosny, kiedy można było rozpocząć budowę osiedla.

Trudno wprost opisać ten tragiczny okres i przedstawić determinację w walce o życie, nie tylko mężczyzn, ale również kobiet, dzieci, starców i chorych. Byli to ludzie osłabieni miesiącami straszliwej nędzy i wędrowką przeszło 1,000 km w najtrudniejszych warunkach. Zagubieni w obcym kraju, kompletnie dzikim, napotykali w nim na trudności, z jakimi nie stykali się przedtem nigdy: chorobami, dzikimi zwierzętami, komarami i czarnymi muszkami.

Tubylcy, mimo, iż nie mogli porozumieć się z przybyszami, przeważnie odnosili się do nich życzliwie i dopomagali im w miarę możliwo-

ści. Trudno pojąć, jak urodzone w tym czasie niemowlęta były w stanie wraz z matkami przeżyć ten okres.

Grupa ta przybyła w końcu nad Red River i do znajdujących się tam osiedli w końcu lata 1813 r. po upływie roku od chwili wylądowania w Kanadzie. Ludzie byli nieustraszeni i zahartowani w przeciwnościach, jakich los im nie szczędził.

Kłopoty jednak nie skończyły się dla nich. Ich pierwsza zima na brzegach Red River też była okresem trudnym. Nie mieli czasu na dokonanie zasiewów i uzyskanie zbiorów, odcicci zarazem setkami mil dzikiego kraju od zaludnionych miejsc, niemożliwymi do pokonania śniegami i lodami.

Ocenia się, iż co najmniej 33 osoby zmarły tej zimy. Ci jednak, którym dane było ją przeżyć nie traciili ducha, ucząc się na tych tragicznych doświadczeniach.

Potomkowie tych bohaterów pionierów żyją dziś w pd. Manitobie. Wielu z nich jest farmerami na terenach, wydartych dzikiej naturze pod uprawę przez przodków, którzy przybyli jako osadnicy — pionierzy z dalekiej Szkocji, biorąc olbrzymi udział w położeniu fundamentów pod budowę Kanady.

Marcus Van Steen

Zmian Nie Wprowadzono

CTA planowało ograniczenie ilości personelu obsługi w kolejce podmiejskiej Evanston w okresie weekendów. Mianowicie planowano wprowadzenie do ruchu w normalnych godzinach jazdy tylko jeden wagon, którego motorniczy byłby zarazem konduktorem pobierającym pieniądze za przejazd.

Jednakże stwierdzono, że praca taka zajęłaby motorniczemu 2—10 minut, a tym samym nastąpiłyby opóźnienia w ruchu pociągów. Wobec tego zdecydowano, że będą kursowały dwa wagony oraz, że konduktor będzie zbierał pieniądze za przejazdy.

Natomiast w godzinach szczytu zdecydowano utrzymać jak do tej pory pociągi składające się z 6 wagonów.

5 Mężczyzn Napadło Na Kobiety

W niedzielę nad ranem, 52-letnia kobieta została napadnięta i zgwałcona przez 5 mężczyzn, kiedy będąc w towarzystwie swojego byłego męża zatrzymała samochód przed swoim domem (100 S. Oakley). Jeden z mężczyzn posiadał broń, przy pomocy której sterroryzował byłego męża kobiety w samochodzie, a kobietę wywleczono z samochodu. Kobięcie również skradziono \$90.

Support the **March of Dimes** BIRTH DEFECTS FOUNDATION

THIS SPACE CONTRIBUTED BY THE PUBLISHER

TO OUR ADVERTISERS
DEADLINE FOR WEEK-END EDITION IS WEDNESDAY 4 P.M. MON., TUES., WED., FOR NEXT DAY TILL 1 P.M.
ALL CLASSIFIED ADS ARE PAYABLE IN ADVANCE
Unless Other Terms Are Established With POLISH DAILY ZGODA

DO NASZYCH KLIENTÓW
OGŁOSZENIA DO WEEKENDOWEGO WYDANIA PRZYJMUJE SIĘ W SRODE DO 4-EJ PO POŁUDNIU PON., WTOREK, SRODA NA DZIEŃ NASTĘPNY DO 1 POPOL.
Wszystkie Drobne Classified Ogłoszenia Są Płatne z Góry
O Ile Nie Posiada Innej Umowy z DZIENNIKIEM ZWIĄZKOWYM

Podatki Stanowe i Lokalne Są Stosunkowo Niskie w Illinois

Jeśli się zestawi wysokość zarobków mieszkańców i podatki, jakie zobowiązani są oni płacić na rzecz stanu oraz administracji poszczególnych miejscowości, Illinois zajmuje stosunkowo niskie miejsce w porównaniu z innymi stacjami.

Do takiego wniosku doszli specjaliści, którzy analizowali gospodarkę poszczególnych stanów, porównując ich dochody, rozchody, wysokość podatków, no i naturalnie dochody mieszkańców. Badania te przeprowadzono na polecenie National Conference of State Legislators. Oparte są one na danych pochodzących z r. 1979 i zatyłowane: "State Fiscal Indicators".

Wnioski jakie wysnuł badacz z dostępnych im informacji, są często zaskakujące, w wielu wypadkach mogą się stać załącznikiem kontrowersji. Stwierdzono bowiem, że np. Illinois jest bardzo "oszczędny", jeśli chodzi o wydatki na rzecz wielu programów społecznych. Stosunkowo mało wydaje się np. na szkolnictwo czy też utrzymanie w należytym stanie dróg stanowych. Znacznie więcej niż w innych stanach wydaje się jednak na programy społeczne, szczególnie programy zapomóg dla biednych, opieki nad starcami i kalekami.

Statystyki zebrane w tym badaniu wykazują, że Illinois zajmuje 24 miejsce pod względem wydawania pieniędzy "per capita" — czyli na każdego mieszkańca. Poszczególne jednostki samorządowe: miasta, miasteczka, okręgi szkolne w naszym stanie wydają średnio po \$1,439.96 na każdego mieszkańca. W Illinois mieszka 11.4 mln. ludzi. Średni zarobek mieszkańca Illinois obliczony jest na \$8,903 — co stawia nasz stan na piątym miejscu. Dla porównania warto dodać, że najmniej zarabiają mieszkańcy stanu Arkansas, bo tylko \$5,969, najwięcej mieszkańcy Alaski (nie podano cyfry).

Jeden ze specjalistów stwierdza, że wprawdzie bogactwo stanu powinno być uwarunkowane zarobkami jego mieszkańców, nie mniej, należy pamiętać o tym, że oprócz zarobków, trzeba brać pod uwagę wydatki. Zwrócono więc uwagę na koszty utrzymania w każdym stanie. Spostrzeżenia są następujące:

Alaska zajmuje tu pierwsze miejsce, bo utrzymanie kosztuje najwięcej mimo, że obywatele płacą najniższe podatki. Również w stanach bardziej uprzemysłowionych — takich jak np. Illinois — koszty utrzymania będą znacznie wyższe niż np. w Arkansas. Niskie podatki Alaski możliwe są dzięki temu, że stan ten nałożył specjalne opłaty na eksportowaną naftę.

W Illinois, jedynie podatki od nieruchomości utrzymują się na stosunkowo wysokim poziomie, czyli są nieco wyższe niż przeciętne. Podobnie przedstawia się sytuacja jeśli chodzi o zadłużenie stanu spowodowane sprzedażą różnych obligacji, z których dochód przeznaczony jest na wyrównanie niedoborów.

Jako dobrą stroną, dla administracji naszego stanu, należy wymienić fakt, że w okresie od 1974 do 79r. nie zanotowano poważniejszego powiększenia się biurokracji administracyjnej, liczba pracowników administracyjnych pozostała prawie taka sama.

Dwie Poważne Decyzje Najwyższego Sądu Stanowego

Sędziowie Najwyższego Sądu Stanowego podjęli w czwartek dwie stosunkowo poważne decyzje. Odwołało się do decyzji Najwyższego Sądu Stanowego, ponieważ poddawano wątpliwościom decyzje sędziów sądów niższej instancji.

W pierwsznej sprawie chodziło o to, czy skazując jakąś osobę o odszkodowanie w związku z zabiciem w wypadku samochodowym najbliższego krewnego, można domagać się odszkodowania za "pozabawienie towarzystwa najbliższej osoby — np. męża?" Sąd Okręgowy i stwierdził, że kobieta nie może domagać się dodatkowego odszkodowania tylko dlatego, że straciła towarzysza życia.

Sąd Najwyższy orzekł, że wprawdzie trudno jest obliczyć "koszty" utraty towarzysza życia, nie mniej Ława Przysięgłych może wydać przybliżone oszacowanie i przyznać takie odszkodowanie osobie skarżącej.

Pracownik CTA Oskarżony o Kradzież Pieniędzy

W czasie rewizji dokonanej w domu pracownika CTA Patricka Goins, lat 42, w południowej stronie miasta, znaleziono ponad \$10,000, które pochodziły z opłat za przejazdy autobusami. Policja podaje, że większość pieniędzy znalezionych u Goins, pochodziła z jednego dnia utargu.

W piwnicy domu znaleziono 4 pełne woreczki drobnych pieniędzy i jedno-dollarówek, dwa woreczki napełnione częściowo, dwa pojemniki z pieniędzmi pochodzące z wyposażenia autobusu i jedną skrzynkę z autobusu, do której wrzuca się pieniądze za przejazd. W kuchni znaleziono 66 pustych woreczków na pieniądze.

Goins jest pracownikiem CTA od sześciu lat. Jest żonaty i posiada dwoje dzieci. Praca jego polegała na tym, że musiał wybierać pieniądze ze skrzynek w autobusach, które zaparkowane były przy 77 ulicy i Ven-

czuano jeszcze drugą sprawę, znacznie trudniejszą. Chodziło o to, czy decyzja Departamentu Opieki Społecznej dotycząca obniżenia miesięcznych dotacji przyznawanych biednym, zgodna jest z konstytucją stanową. Wysokość zapomogi zagwarantowana jest bowiem ustawą stanową.

Tymczasem Dept. Opieki Społecznej zacydował, aby obniżyć z \$162 miesięcznie do \$132 — wysokość zapomogi przekazanej 100,000 mieszkańcom naszego stanu w czerwcu i lipcu.

Sędziowie właściwie nie wydali żadnego ostatecznego orzeczenia, przekazali sprawę z powrotem sędziemu sądu okręgowego uznając, że jest to zagadnienie kontrowersyjne, tym bardziej, że kwestionowane miesiące już minęły, a zainteresowani otrzymali czeki na kwotę określoną ustawą.

Siedmiu sędziów Stanowego Sądu Najwyższego miało podzielone zdania w tej sprawie, dlatego orzeczenie zatwierdziło 5, dwóch głosowało przeciw.

cennes, a następnie odnosić je do pobliskiego budynku, gdzie znajdowało się pomieszczenie w którym liczono pieniądze. Prawdopodobnie Goin parkował w pobliżu autobusów swój wyliczający, sprawdzając wszystkie możliwe pogłoski.

Istnieje podejrzenie, że trucicielem mógł być złodziej, którego aresztowano w sierpniu w jednym ze sklepów, kiedy wynosił duże ilości Tylenolu.

Sprawdza się również wszystkie ewentualności w poszczególnych za-



CHICAGO. — Przypomnienie, że od 1 października należy w rozmowach międzymiastowych, najpierw nakręcić numer 1, a dopiero później kod i numer telefonu.

Siedem Ofiar Zatrutego Leku

Władze Poszukują Truciciela

Do niedzieli wiadomo, że siedem osób poniosło śmierć, zażywając zastrzyki cyjankiem lek, najczęściej używany jako środek zastępczy aspiryny, przeciw różnego rodzaju dolegliwościom, takim jak: bóle głowy, gorączka itp. — Tylenol Extra-Strength.

Ostatnią ofiarą, którą bez życia znaleziono w mieszkaniu w Chicago, była stewardessa. W kilka innych podejrzanych wypadkach, stwierdzono jednak, że osoby zmarły z przyczyn zupełnie niezależnych od trucizny, z którą nie miały nic do czynienia.

Od chwili, gdy zorientowano się o truciznie w Tylenol, władze sprawdzają bardzo skrupulatnie wszystkie zanotowane wypadki nagłej śmierci. Dotychczas stwierdzono już, że przynajmniej trzy różne transporty Tylenolu, zosły zatruty.

Najczęściej napotymano na jedną, lub kilka butelek, w których znajdowały się zatrute kapsułki. Bywało i tak, że niektóre z kapsulek zawierały stosunkowo mały procent cyjanku. Przypuszcza się, że bardziej zatrute kapsułki "przeleżały," zakażając następne.

Kilka szpitali poinformowało, że zgłosili się do nich pacjenci w których krwi wykryto pewne ślady cyjanku. Najczęściej zayili oni podejrzany lek. Na szczęście, życiu ich nie zagraża niebezpieczeństwo, ponieważ ilość trucizny jaką zażyli, była stosunkowo mała.

W sobotę, prokurator stanowy Ty Fahner, w czasie specjalnej konferencji prasowej, podał do wiadomości, że specjalne oddziały śledcze z biura prokuratora lokalnej policji, biura prokuratora federalnego Dana Webb, prokuratora powiatowego Richarda Daley, FBI i naturalnie federalnej agencji odpowiedzialnej za leki, prowadzą bardzo intensywne śledztwo, sprawdzają wszystkie możliwe pogłoski.

Sprawdza się również wszystkie ewentualności w poszczególnych za-

kładach rozdzielczych, w fabryce farmaceutycznej, starając się sprawdzić, czy jakiś pracownik, którego np. wydano z pracy, nie mógł z zemsty dopuścić się tego zbrodnego czynu.

We wszystkich sklepach, na terenie całego stanu, szczególnie zaś w metropolii chicagowskiej, wycofano z półek Tylenol Extra-Strength.

Mayor Byrne wydała polecenie aby ze sklepów na terenie Chicago wycofać wszystkie Tylenol, bez względu na ich moc i postać, tzn. wycofano zarówno kapsułki, jak też tabletki i płynne lekarstwo.

Mayor ma zamiar, jak zapowiedział, opracować nowe zarządzenie, które wymagać będzie od producentów jakichkolwiek leków, aby pojemniki tych leków zamykane były specjalnymi, plastikowymi uszczelniającami. W ten sposób, nikt nie będzie mógł otworzyć lekarstwa, a ewentualnie zerwanie plastikowej "plomby," zwróci natychmiast uwagę kupujących i właścicieli sklepów.

Jak dotąd, przypuszcza się, że Tylenol został zatruty na naszym terenie, ponieważ w kraju nie zanotowano wypadków zatrucia. Nie mniej, Tylenol Extra-Strength został wycofany ze sklepów w całym kraju.

Producent Tylenol ofiarował \$100,000 nagrody dla każdego, kto dostarczy odpowiednich informacji i pomoże w schwytaniu truciciela. Władze lokalne sugerują mieszkańcom, aby natychmiast przekazali wszystkie buteleczki Tylenol zawierające kapsułki na najbliższy posterunek policji lub do rezerwy straży pożarnej.

Jeśli ktokolwiek miałby jakieś informacje mogące pomóc władzom w znalezieniu sprawcy, proszony jest o telefonowanie na nr. 312-827-9770.

Obecnie wiadomo już, że teoria "złodziej" została wyeliminowana z przypuszczeń władz śledczych, ponieważ jak się okazało, złodziej złapany przy kradzieży Tylenolu, stale przebywał w więzieniu.

Na liście możliwych przestępców znajdują się obecnie 24 osoby, stale napływają dodatkowe informacje.

Pracownicy Caterpillar Rozpoczęli Strajk

W piątek w nocy rozpoczął się strajk pracowników zatrudnionych przez firmę Caterpillar. Firma ta zajmuje się produkcją maszyn i sprzętu używanego przy pracach ziemnych. Produkuje więc różnego rodzaju traktory, koparki, specjalne maszyny do spulchniania ziemi etc.

Strajkują pracownicy sześciu fabryk, znajdujących się na terenie całego kraju. W Illinois jest ich cztery: w Peoria, Aurora, Decatur i Pontiac.

Jak Twierdzą przedstawiciele związków zawodowych United Auto Workers, strajk ten zapowiada się na dość długi, ponieważ przedstawiciele obu stron nie mogą dojść do porozumienia na temat wielu kluczowych spraw związanych z umową o pracę. Najważniejsze, to naturalnie podwyżki uposażeń, których domagają się pracownicy, oraz szereg świadczeń na rzecz funduszy chorobowych, ubezpieczeń oraz funduszu emerytalnego.

Podobno przedstawiciele administracji firmy, proponowali, aby robotnicy zrezygnowali z wielu świad-

zeń, jakie zapewniono im w poprzednich kontraktach.

Przedsiębiorstwo dla którego pracują, ma bowiem poważne kłopoty ze sprzedażą produkowanego sprzętu.

To ostatnie jest również wskaźnikiem, że nie prędko obie strony zasiądą do stołu negocjacyjnego. Przedsiębiorstwo dysponuje dużym zapasem maszyn, na które nie ma obecnie zbyt wielkiego zapotrzebowania, nie będzie się więc spieszyć do zawarcia kontraktu.

Firma Caterpillar od dłuższego czasu ma poważne trudności finansowe, a ostatnio ogłoszono nawet, że firma finansowa obniżyła klasyfikację kredytów Caterpillar, uniemożliwiając tym samym otrzymanie korzystnych pożyczek na zapłacenie najbardziej potrzebnych inwestycji.

Zastój w przemyśle w całym kraju, ma poważny wpływ na sytuację Caterpillar. Robotnicy przygotowani są na to, że będą strajkować kilka, a nawet kilkanaście tygodni.

Dochodzenie w Sprawie Kontraktu Miejskiego Wartości \$17.6 Mln

Władze federalne prowadzą dochodzenia w celu stwierdzenia, dlaczego firma kontraktorska otrzymała kontrakt miejski wartości \$17.6 mil., bo jak okazało się, jeden z subkontraktorów tej firmy jest człowiekiem, który znajduje się w kolizji z prawem.

Dochodzenie prowadzone jest przez Urban Mass Transportation Administration. Bada się kontrakt, jaki został zawarty na budowę nowej stacji kolejki elektrycznej, która powstaje przy ulicy Cumberland, i która połączy istniejącą już linię kolejki z Jefferson Park do lotniska O'Hare. Stacja przy Cumberland będzie największą nową stacją wartości \$172 mil. Większość funduszy pochodzi z pieniędzy federalnych.

Jak wiadomo, że wszystkich kontraktów jakie zawiera miasto, pewną część ich muszą otrzymać tzw. mniejszości narodowe. Firma, w stosunku do której prowadzone jest dochodzenie, to D. M. Smith Associates, której właścicielem jest David M. Smith. Smith popadł w kolizję z prawem jeszcze w 1968 roku. Również w 1981 roku miał zatargi z prawem, a mimo to otrzymał część kontraktu na wykonanie prac miejskich. Obecnie znajduje się on w więzieniu.

Smith jest Murzynem i otrzymał subkontrakt w ramach mniejszości

narodowych, ale jak się okazało, w aplikacji podał fałszywe dane. Największym jego przystępstwem (bo kilkakrotnie popadał w kolizję z prawem) była kradzież czeku z biura skarbnika stanowego wartości \$69,317. W lutym tego roku został skazany na 1 do 3 lat więzienia.

Dochodzenie zaczęto prowadzić również w sprawie firmy kontraktorskiej Walsh Construction Co., która otrzymała kontrakt miejski w marcu wartości \$17.6 mil., a której jednym z subkontraktorów okazał się Smith. Smith za wykonanie swojej pracy miał otrzymać 15%, czyli około \$2.5 mil.

Adwokat firmy Walsh Construction powiedział, że byli uprzedzeni, iż Smith posiada przeszłość kryminalną, ale jeśli znalazł się na liście miejskiej jako kandydat na subkontraktora uważali, że wszystko jest w porządku. Jeden z partnerów Smitha powiedział, że Walsh i Smith planowali oszukać miasto i władze federalne.

Zmarł w Czasie Maratonu

14-letni uczeń szkoły średniej, który brał udział w biegu, tuż przed metą upadł i stracił przytomność.

Mimo natychmiastowej akcji ratunkowej nie udało się utrzymać Hewarda A. Samlana przy życiu.

Termin Otrzymania Pożyczki Przez RTA Został Przesunięty

Decyzja legislatury stanowej w stosunku do RTA, która mówi i przesunięciu "problemu finansowego" RTA do czasu listopadowych wyborów, będzie kosztowała RTA \$10.7 mil. utraty udziału w zyskach ze \$100 mil. pożyczki. Rada RTA zaaprobowała krótkoterminową pożyczkę na 10.8%, po tym kiedy latem tego roku gub. Thompson i legislatura stanowa zgodzili się na jej zaciągnięcie.

Pożyczka w wysokości \$100 mil. byłaby na pokrycie długów, jakie posiada RTA w stosunku do CTA.

RTA będzie mogła otrzymać pieniądze z tej pożyczki dopiero po wyborach na gubernatora w listopadzie, albo po wyborach lutych na mayora. Bez tej pożyczki problem finansowy będzie wyraźnie odczuwalny pod koniec roku. Jest kilka powodów, które przyczynią się do kryzysu finansowego.

Przedstawiciele CTA przypuszczali, że w ramach sprzedaży ekwipunku dla prywatnych kompanii, w myśl prawa federalnego, otrzymają zyski w granicach \$5.5 mil. do \$15 mil. Tymczasem okazuje się, że można

Zalegający z Zapłaceniem Mandatów Mogą Utracić Prawo Jazdy

Dwa tygodnie temu gub. Thompson podpisał ustawę, na mocy której wielu kierowców "spóźniających" może utracić na jakiś czas prawo jazdy. Ustawa ta dotyczy obowiązków zapłacenia grzywny za niewłaściwe parkowanie samochodu. Jeśli dany kierowca lekceważył sobie mandaty, jakie dostał za niewłaściwe parkowanie samochodu, po otrzymaniu ostrzeżenia, w 60 dni, jeśli nie zapłaci zaległości, automatycznie utraci prawo jazdy.

Ceremonia podpisania wspomnianej ustawy odbyła się bez specjalnej reklamy, stąd dopiero teraz zwrócono na nią uwagę.

Kierowca posiadający 10 lub więcej niezapłaconych mandatów, będzie potencjalnym kandydatem do utraty prawa jazdy.

Ustawa zaproponowana była przez policję Chicago, ponieważ najczęściej właśnie w Chicago kierowcy lekceważą sobie nakaz płacenia kary. W wielu wypadkach, głośno o tym było już kilka razy, "rekordziści" zbierają 10 lub więcej mandatów, nie kwapiąc się, aby je zapłacić.

Dochody uzyskane z kar za niewłaściwe parkowanie samochodów poważnie zasilają fundusze miejskie, szczególnie fundusze policyjne, stąd konieczność zaostreżenia dotychczasowych ustaw, dla zmuszenia "spóźniających" do uregulowania swych zaległości.

Wśród wielu ustawodawców nowa ustawa nie cieszy się popularnością. Odzywają się głosy, że może być ona niezgodna z konstytucją, ponieważ nie przewiduje uprzedniego przesłuchania sądowego. Supt. policji Richard Brzeczek twierdzi jednak, że kierowca otrzyma najpierw odpowiednie ostrzeżenie i będzie miał dość czasu, aby zapłacić zaległości, zanim zostanie zastosowana ostateczna kara, tj. odebranie prawa jazdy.

będzie zaledwie zarobić \$1.5 mil. Dalej — nieoczekiwana decyzja gub. Thompsona w sprawie przesunięcia terminu wypłaty \$5 mil., które oczekiwano otrzymać w tym roku, została przesunięta do sierpnia roku przyszłego. Wzrost bezrobocia i podniesienie opłat za przejazdy, zmniejszyło ilość pasażerów.

RTA posiada długi w stosunku do sprzedawców stoisk CTA w wysokości \$35 mil., w stosunku do CTA, jak podaje RTA jest zadłużone na \$80 mil., natomiast CTA podaje, że zadłużenie to wynosi \$114 mil. Zadłużenie dla linii kolei podmiejskich wynosi \$14 mil., a w stosunku do autobusów na przedmieściach — \$2 mil.

Z sumy pożyczki \$100 mil., CTA miało otrzymać zwrot długów w wysokości \$35 mil., natomiast pociągi podmiejskie i autobusy na przedmieściach razem \$20 mil. Na co miała być przeznaczona pozostała suma pieniędzy — tzn. \$45 mil. — przedstawiciele RTA nie podają. W myśl porozumienia podobna pożyczka będzie zaciągnięta w kwietniu 1984 roku.

Rzecznik biura sekretarza stanowego oświadczył, że wprawdzie nowa ustawa obowiązuje z dniem jej podpisania przez Gubernatora, tj. 17 września br., zanim nie zostanie opracowany system ostrzegania zagrożonych kierowców, prawa jazdy nie będą odbierane. Wielu przypuszcza, że dopiero po listopadowych wyborach będzie się można spodziewać ewentualnego wprowadzenia w życie tej ustawy.

Zmiany w Sposobie Telefonowania

Z soboty na niedzielę wprowadzono zasadnicze zmiany w sposobie uzyskiwania połączeń z aparatów telefonicznych należących do kodu 312 (czyli Chicago i przemiascia). Obecnie osoba, która chciałaby połączyć się bezpośrednio z kimś mieszkającym poza kodem 312, musi nakręcić najpierw nr. 1, potem kod osoby, do której telefonuje i potem właściwy numer.

Wprowadzenie 1 przed numerem kodu rozmów międzymiastowych pozwoli centrali telefonicznej na zwiększenie ilości numerów telefonicznych, dostępnych mieszkańcom naszego miasta i okolic. Okazało się bowiem, że ilość tych numerów, przy starym systemie, bardzo szybko się wyczerpywała. Groziło tym, że zabraknie numerów telefonów dla nowych klientów.

Trzeba więc pamiętać, że w rozmowach międzymiastowych (gdzie kod jest inny niż 312) należy najpierw nakręcić jedynek, później dopiero kod i numer.

Dotyczy to również rozmów na kod 900 i 800. Jedynie rozmowy przeprowadzane przy pomocy operatorki telefonicznej, nadal wymagają nakręcenia "0".



BEJRUT. — United Nations Children's Fund chronią dzieci, przeprowadza systematyczną zbiórkę śmieci z ulic Bejrutu. Nagromadzone odpady zagrażają poważnie życiu mieszkańców. (UPI)